

# EL ROTARIO

## PERUANO

Revista Oficial de Rotary Internacional

Para los Distritos 4300 + 4450 - 4460

Edición N° 532 Julio - Setiembre 2008



**Conozca  
al nuevo  
Presidente de RI  
Dong Kurn Lee  
y su esposa Young**

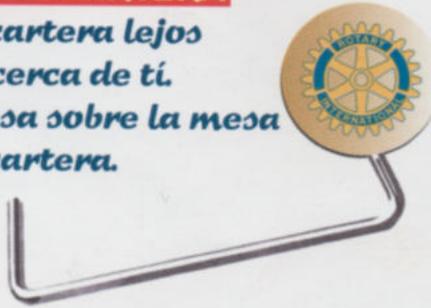


# Insignias Perú

LICENCIA  
NUMERO  
08-4A0838

## COLGADOR DE CARTERA

Mantén tu cartera lejos del suelo y cerca de ti. Este descansa sobre la mesa y sujeta la cartera.



- \* Carpeta para socio nuevo
- \* Calcomanías para carro
- \* Calcomanías de todo tamaño
- \* Medallas de premiación
- \* Banderas de mesa Perú y Rotary
- \* Pin bandera entrelazada Perú y Rotary
- \* Corbatas bordadas y estampadas
- \* Pedestales para toda ocasión
- \* Parches bordados para saco
- \* Parches bordados de Presidente
- \* Pisa Papel

## VARIEDADES

- \* Pin Comité de cónyuges
- \* Pañuelo para dama
- \* Cinta para colgar Pines
- \* Visera para dama
- \* Collares y pulseras con la Rueda Rotaria
- \* Prendedores variados

## PINES CON EL LEMA DE DEL AÑO

Muestra tu lealtad rotaria usando este pin. Cada rotario debería tener un motivo para celebrar cuando se lo entregues.

## PINES CON CARGO

Presidente, Vicepresidente  
Presidente Electo, Secretario  
Tesorero, Directores...

## PINES DE SOCIO

Grande  
Mediano  
Pequeño



## PINES DE SOCIO DE:

Rotaract  
Interact  
Parches de Rotaract  
Parches de Interact



Telf: 442 5682 Cel: 99538 2498

Nextel: 408\*1838 / 425\*5065

E-mail: insigniasperu@gmail.com

Calle Manuel Tovar 181, Dpto. 801 Miraflores, Lima - Perú



## Estimados amigos rotarios:



**A**l comienzo del nuevo año rotario reina siempre el entusiasmo, los nuevos funcionarios asumen sus cargos en los clubes y distritos, se estrena el lema que nos orientará y nos abocamos con renovadas energías a realizar nuestros proyectos de servicio. Para mí este nuevo año rotario en concreto es especialmente emocionante, pues estoy ansioso por conocer a los rotarios de todo el mundo durante mis viajes y visitar las sedes de sus encomiables proyectos.

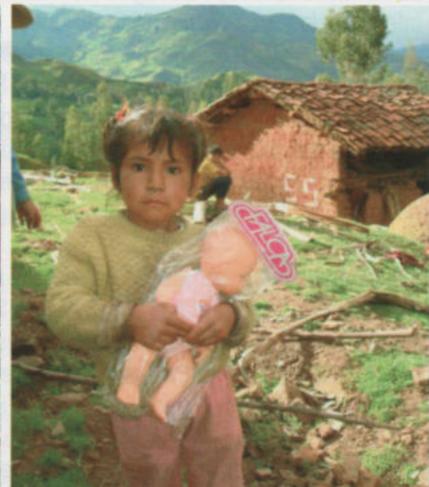
Cuando piensen en la manera en que sus clubes, así como cada uno de ustedes individualmente, podrían contribuir a Hacer los Sueños Realidad en el curso de este año, les pido que tengan en cuenta a los millones de niños que ni siquiera tienen la oportunidad de soñar. Actualmente, más de 26.000 niños menores de cinco años mueren todos los días debido a causas prevenibles, escalofriante estadística que, no obstante, es menor que la cifra previa de 30.000 que me impresionó profundamente y me impulsó a recalcar tan serio tema ante los rotarios.

En el informe Estado Mundial de la Infancia 2008, publicado por UNICEF, se señala que "en 2006, por primera vez desde que se mantienen este tipo de registros, el número de niños que murieron antes de los 5 años fue inferior a los 10 millones, 9,7 millones, un hito importante en la supervivencia infantil". Me atrevo a pensar que el aumento registrado en el índice de la supervivencia infantil se debe parcialmente a la participación directa de Rotary y la implementación de proyectos destinados a hacer frente a los problemas de la salud, el hambre, los recursos hídricos y el analfabetismo durante los últimos años. Por consiguiente, me pregunté: "¿Qué pasaría si un millón doscientos rotarios concentraran sus iniciativas de servicio en preservar aún más vidas infantiles?"

Creo que algunas de las respuestas ya las sabemos. Si los rotarios proporcionan mosquiteros tratados con insecticida, menos niños sucumbirán ante el paludismo. Si perforamos pozos y nos dedicamos a eliminar condiciones insalubres, más niños tendrán acceso a agua potable y vivirán en condiciones más higiénicas. Y, si los clubes rotarios realizan proyectos de nutrición eficaces, podremos salvarles la vida a unos cinco millones de chicos que mueren anualmente por inanición.

El UNICEF calcula que de las 9,7 millones de muertes acaecidas en 2006 pudieron haberse evitado aproximadamente 6,4 millones. Si los rotarios trabajamos con dedicación para suministrar vacunas, terapia de rehidratación oral, servicios de atención de la salud materno-infantil y otras intervenciones relativamente sencillas, confío plenamente en que sobrevivirán muchísimos bebés más, quienes podrán crecer sanos y más adelante llevar una vida productiva. Hagamos Realidad los Sueños y brindemos a la población infantil del mundo la oportunidad de llegar a adultos y forjar sus propios sueños.

Dong Kurn (D.K.) Lee  
Presidente, Rotary International





Rotary International con los niños de  
San Juan de Chullín, Provincia de Sihuas  
Departamento de Ancash - Perú

Fotos cortesía Rotary Club San Borja Sur



# Indice Setiembre

- 3 Mensaje del Presidente de RI Julio
- 6 Rotary en Cifras
- 7 Editorial
- 10 Informe Económico
- 11 Puntos Esenciales de las Decisiones  
tomadas por los Fiduciarios de RI
- 12 Puntos Esenciales de las Reuniones  
de la Directiva de RI
- 13 Columna del Director de RI
- 14 Un legado de Liderazgo:  
Conociendo al presidente Don Kurn Lee
- 19 Rotary Insider Julio
- 23 Mensaje del Presidente de RI Agosto
- 24 Desarrollo del Cuadro Social  
y la realidad de nuestro Distrito.
- 25 Información Básica sobre Rotary
- 33 Visita del Director de RI a la ciudad de Chiclayo
- 35 Rotary Insider Agosto
- 36 Si yo volviera a ser gobernador.
- 37 Mensaje del Presidente de RI Setiembre
- 38 Crónicas de la Convención
- 40 Qué son los Transgénicos?
- 42 Rotary Insider Setiembre
- 44 Informe de Reunión Congorpe
- 45 Clubes en Acción



[www.rotary.org](http://www.rotary.org)

[rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe)



www.rotary.org

rotary

Una organización integrada por 1,2 millones de líderes empresariales y profesionales, en más de 170 países, brindando servicio humanitario, fomentando la paz y la buena voluntad en el mundo.

## Datos Estadísticos e Informativos de R.I. Futuras sedes de la Convención

**2009**  
18-25 de enero  
Asamblea Internacional  
San Diego, California, EE.UU.  
21-24 de junio  
Convención Internacional  
Birmingham, Inglaterra (sede tentativa)

**2010**  
17-24 de enero  
Asamblea Internacional  
San Diego, California, EE.UU.  
25-30 de abril  
Consejo de Legislación  
Chicago, Illinois, USA  
20-23 de junio  
Convención Internacional  
Montreal, Canadá (sede tentativa)

Nueva Orleans, EE.UU., 2011  
Bangkok, Tailandia, 2012  
Sidney, Australia, 2014

**Nevado Chacaraju**  
(4780 m.s.m.)  
Huaraz - Perú

### Prueba Cuádruple

De lo que se piensa, se dice, se hace.

1. Es la VERDAD?
2. Es EQUITATIVO para todos los interesados?
3. Creará BUENA VOLUNTAD Y MEJORES AMISTADES?
4. Será BENEFICIOSO para todos los interesados?

Rotary en cifras

**Rotary**  
Miembros: 1,226,067  
Clubes: 32,980  
Distritos: 532

**Rotaract**  
Miembros: 164,795  
Clubes: 7,165

**Interact**  
Miembros: 262,844  
Clubes: 11,428

**Grupos Rotarios para Fomento de la Comunidad**  
Miembros: 143,497  
Grupos: 6,239

Datos al 31 de Marzo de 2008



**A** la iniciación de este nuevo año rotario es ocasión propicia ofrecerle la más cordial y auspiciosa bienvenida a nuestro flamante presidente de RI Dong Kurn Lee, líder carismático y de profunda sensibilidad humana, interpretada ésta desde el contenido de su mensaje proyectado hacia el segmento social que siendo, el mas importante, es a su vez el mas vulnerable: La Niñez.

Los niños, como bien sabemos constituyen el capital social mas valioso para el futuro de la humanidad y ello implica la necesidad de asumir un compromiso que desborde los límites de la prudencia ordinaria, para que en una suerte de atrevimiento -quizás como buenos soñadores- hagamos realidad que esta niñez, por el cuidado que pongamos al servicio de su desarrollo integral, en una perspectiva que superando los escudos intelectuales alcancen coberturas espirituales, logren en el tiempo una adultez de excepcional calidad, como aporte sustantivo al cambio de comportamiento que con urgencia requiere la humanidad.

Por otro lado y como noticia trascendente en este quehacer de la Prensa Rotaria, me complace sobremedida tocar un tema que sin duda marcará un avance importante en los encomiables propósitos que animan a nuestra acrisolada organización, por alcanzar la unidad en la diversidad: El fortalecimiento la internacionalidad de Rotary, mediante un novedoso producto incorporado al sistema operativo de la Prensa Rotaria: PERSPECTIVA GLOBAL... Suplemento trimestral, que tiene su génesis en la creatividad de quienes son responsables de conducir los destinos de la Prensa Rotaria a nivel mundial. A partir de este primer trimestre del año rotario, The Rotarian, compartirá con todas las Revistas Regionales las noticias que trasciendan los escenarios locales con afectación universal, como bien pudieran ser aquellas relacionadas con el hambre, la pobreza, las enfermedades, medio ambiente, alfabetización, recursos hídricos, etc. Circunstancias que requieren ser compulsadas por opiniones que surjan del ingenio creativo de los rotarios, que compartiendo experiencias pudieran de alguna manera contribuir a la solución de estas carencias que a la postre se constituyen en vallas insalvables para lograr un clima de dialogo y entendimiento, recursos inherentes a la causa de la Paz y la Comprensión Mundial.

Hagamos los Sueños Realidad...nos motiva el presidente Dong Kurn Lee, y los rotarios asumimos este compromiso con la mas profunda convicción de que sólo será posible alcanzar metas y realizaciones si somos capaces de soñar - porque entre quienes sueñan y no sueñan, existe una gran diferencia -los primeros paradójicamente son los mas realistas, porque quienes sueñan son capaces de luchar y empujar sus sueños para que estos se hagan realidad.....

Juan Scander Juayeq  
Director  
El Rotario Peruano

# Fallece el ex presidente de RI William Skelton



**William E. Skelton ejerció  
la presidencia de RI en 1983-1984**

**C**on profundo pesar comunicamos que el 30 de agosto se produjo el deceso del ex presidente de RI, William E. Skelton, a los 89 años de edad.

Ex decano del Virginia Tech (Instituto Politécnico de Virginia), EE.UU., y ex director de los programas 4-H de dicho centro de estudios, Skelton padecía cáncer, enfermedad contra la que perdió la batalla después de un año de lucha.

"Verdaderamente no conozco a ninguna otra persona que practicara con mayor dedicación el principio rector 'Dar de Sí antes de Pensar en Sí'", afirma Douglas McAlister, ex gobernador del Distrito

7570 (Virginia). "Le conocí siempre vital, creativo y con un grado tal de perseverancia que probablemente nunca volveré a ver".

En 1955, Skelton se afilió al Club Rotario de Christiansburg-Blacksburg, Virginia, EE.UU. Además de la presidencia, Skelton desempeñó numerosos cargos en Rotary: gobernador, moderador de grupos de discusión en la Asamblea Internacional, presidente e integrante de comités; también fue presidente del Consejo de Fiduciarios de La Fundación Rotaria, fiduciario y asesor; y director y vicepresidente primero de la Directiva de RI.

Fue galardonado con el "Premio Dar de Sí antes de Pensar en Sí", la "Citación por Servicio Meritorio" y el "Premio por Servicios Distinguidos" de La Fundación Rotaria. También recibió el "Premio a los Pioneros de PolioPlus" por su extraordinario servicio a dicho programa de la Fundación.

"En su distrito, todos lo admiraban", dice Jim Johnson, secretario del Club Rotario de Blacksburg. "Todos los ex gobernadores y gobernadores entrantes recurrían a sus consejos".

## El legado

La esposa de Johnson, Janet, socia del Club Rotario de Christiansburg-Blacksburg, comenta que entre los numerosos legados de Skelton figura una beca de Rotary para estudiantes de intercambio internacional que Skelton instituyó bajo su nombre.

"Gracias a su generosidad, podemos patrocinar a tres becarios por año", agrega Janet. "Su interés y dedicación a los estudiantes y al fomento de la buena voluntad internacional constituyen parte importante de su legado".

El lema de RI durante la presidencia de Skelton, "Compartamos Rotary y sirvamos a nuestros semejantes" ayudó a los rotarios a promover el desarrollo del cuadro social de Rotary, el servicio en la comunidad y a través de la ocupación, y las relaciones internacionales, a fin de alcanzar las metas humanitarias de Rotary y mejorar la calidad de vida en todo el mundo.

Tras jubilarse del Virginia Tech en 1979, continuó su carrera como edecán emérito, presidente de la asociación de ex becarios e integrante de la directiva de la asociación de atletismo del Virginia Tech.

En 1983, la universidad estatal de Virginia le otorgó el "Premio por Servicios Distinguidos" y la "Medalla Ruffner", el galardón más prestigioso de esa institución.

Durante toda su trayectoria académica, Skelton fue un firme partidario de 4-H, organización dedicada a las actividades extracurriculares para la juventud rural más importante de EE.UU. Fue, además, director de la Virginia Cooperative Extension. En reconocimiento al servicio brindado por Skelton y su esposa Margaret (Peggy), el Centro de Conferencias fue denominado "W.E. Skelton 4-H".

La Familia de Rotary extiende sus sinceras condolencias a su esposa Margaret, y a sus hijos John K. Skelton y Jean S. Montague.

## EL ROTARIO PERUANO

Revista Oficial de  
Rotary Internacional  
Para los Distritos 4300 - 4450 - 4460

Fundada por el Past Presidente de Rotary Internacional  
Fernando Carbajal Segura

JULIO | SETIEMBRE 2008

Edición N° 532

### General Officers of Rotary International 2008-09

#### Presidente

Dong Kurn Lee

Seoul Hangang, Korea

#### Presidente Electo

John Kenny

Grangemouth, Scotland

#### Vice President

Monty J. Audenart

Red Deer East, Alberta., Canada

#### Tesorero

Bernard L. Rosen

Bruxelles, Belgium

#### Directores

Eric E.L. Adamson

Front Royal, Virginia, USA

Thomas A. Branum Sr.

Indianapolis Northeast, Indiana., USA

Michael Colasurdo Sr.

Brick Township, New Jersey, USA

Lars-Olof Frederiksson

Äänekoski, Finland

Jackson San-Lien Hsieh

Taipei Sunrise, Taiwan

Michael J. Johns

Hillcrest (Cleveland), Ohio, USA

John M. Lawrence

Brisbane Planetarium, Australia

Ashok M. Mahajan

Mulund, India

R. Gordon R. McInally

South Queensferry, Scotland

Paul A. Netzel

Los Angeles, California, USA

Catherine Noyer-Riveau

Paris, France

Kauhiko Ozawa

Yokosuka, Japan

Themistocles A.C. Pinho

Niterói-Norte, Brazil

José A. Sepúlveda

Pachuca, Mexico

Philip J. Silvers

Tucson Sunrise, Arizona, USA

#### Secretario General

Edwin H. Futa

East Honolulu, Hawaii, USA



## Consejo Editorial

GOBERNADORES ROTARIOS DEL PERU

ANTONIO H. GARCÍA ANGULO  
Distrito 4460

NIWEL DÁVILA PICÓN  
Distrito 4450

ROBERTO SANTOS BECERRA  
Distrito 4300

### DIRECTOR - EDITOR

E.G.D. Juan Scander Juayeq

### DIRECTOR EDITOR ASISTENTE

E.G.D. Carlos Ramírez Morales

### DIRECTOR FINANZAS

E.G.D. Juan del Canto Patroni

### DIRECTOR ASESOR LEGAL

Dr. Tony Barturen Llanos

### DIRECTORES

EDRI Gustavo Gross Cuadra  
EGD Ernesto Carlin Sotomayor  
EGD Julio Silva Santisteban  
EGD José Velazco Cano  
GE Luis Valencia Rivera  
EGD Fernando Noblecilla-Merino

### COORDINACIÓN GRÁFICA, REDACCION E IMPRESIÓN

EGD Carlos Ramírez Morales  
Benjamín Falla Arnao

Email: rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe

Teléfono: (074)238535 Fax: (074) 233651

Cuenta Maestra Banco de Crédito:  
N° 305-1103673-1-29

### IMPRENTA

Impresiones del Castillo  
Orfebres 234 La Victoria - Chiclayo  
Teléfono: 074-227952

### TIRAJE:

3,000 Ejemplares

**EL ROTARIO**  
PERUANO

Revista Oficial de  
Rotary International  
Para los Distritos 4300 - 4450 - 4460

Av. Salaverry 770  
Chiclayo  
Lambayeque - Perú

**"Hecho el Depósito Legal en  
la Biblioteca Nacional del Perú"**

NOTA: "Dado el carácter de órgano oficial de Rotary International, esta revista publica información y artículos autorizados en lo que se relaciona con las actividades de la propia organización. En otros aspectos, no asume responsabilidades por las opiniones o ideas expuestas por los colaboradores."

# PROTEJAMOS NUESTRA MARCA



Para una completa lista  
a nivel mundial de  
Licencias Rotary International  
visite :

[www.rotary.org/support/licensee](http://www.rotary.org/support/licensee)

or contact:

Licensing Coordinator  
Rotary International  
One Rotary Center  
1560 Sherman Ave.

Evanston, IL 60201-3698

[rilicensingservices@rotaryintl.org](mailto:rilicensingservices@rotaryintl.org)



[www.rotary.org](http://www.rotary.org)

[rotarioperuano2003@infonegocio.net](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net)



**INFORME ECONOMICO ANUAL DE LA REVISTA REGIONAL DE RI  
EL ROTARIO PERUANO 2007 - 2008**

**INGRESOS**

<b>SALDO ANTERIOR</b>	\$	1,672.98	\$	1,672.98
<b>APORTES DE LOS DISTRITOS</b>				
D 4300	\$	5,148.00		
D 4450	\$	4,140.00		
D 4460	\$	6,790.00	\$	16,078.00
<b>CONTRIBUCIONES</b>				
Intereses bancarios	\$	42.07		
Ventas publicitarias	\$	1,788.27		
Préstamos	\$	10.42		
Cuestas por regularizar	\$	60.71	\$	1,901.47
<b>INGRESOS TOTALES</b>			<b>\$</b>	<b>19,652.45</b>

**EGRESOS**

**GASTOS DE OPERACIÓN**

Impresión de revistas	\$	8,447.70		
Proveedor de equipo de computo	\$	1,640.77		
Devolución de préstamo	\$	10.42		
Material de oficina	\$	469.43		
Reparación y mantenimiento	\$	-		
Movilidad	\$	17.62		
Correspondencia	\$	943.73		
Comisión de publicidad	\$	386.85		
Seguro de Certificación RP	\$	250.01		
Gastos bancarios CM	\$	156.66		
Teléfono	\$	583.11	\$	12,906.30

**GASTOS DE ADMINISTRACIÓN GENERAL**

Pago de servicios periodísticos	\$	758.06		
Pago de servicio de secretaría	\$	1,665.94	\$	2,424.00

**EGRESOS TOTALES**

**\$ 15,330.30**

**SALDO ACREEDOR**

**\$ 2,649.17**

**DEMOSTRACION DE SALDO**

Efectivo	\$	22.74		
Cuenta de Ahorro	\$	2,626.43		
<b>Total</b>	<b>\$</b>	<b>2,649.17</b>		

**Chiclayo, 10 de Setiembre del 2008**

EGD Juan Scander Juayeq  
Director - Editor

EGD Carlos Ramírez Morales  
Director Editor Asistente

EGD Juan Del Canto Patroni  
Director Finanzas



# Puntos esenciales de las decisiones tomadas por los fiduciarios de La Fundación Rotaria

**Abril de 2008**

El Consejo de Fiduciarios de La Fundación Rotaria de Rotary International se reunió del 21 al 25 de abril de 2008 en Evanston, Illinois, EE.UU. A continuación, se reseñan los puntos esenciales de las decisiones tomadas.

## Administración

Durante un foro abierto, el presidente del Comité de la Visión Futura ofreció al Consejo de Fiduciarios una extensa actualización sobre todos los aspectos del Plan para la Visión Futura. Los fiduciarios aprobaron varias decisiones relacionadas con dicho plan, específicamente en cuanto a las áreas de interés, criterios para el otorgamiento de subvenciones, cooperación estratégica, distribución de fondos, programas y actividades de transición de La Fundación Rotaria, nombres de las subvenciones, planes de implementación, operaciones piloto y planes de capacitación y comunicaciones. La Directiva de RI aprobó estas decisiones en su reunión de junio de 2008.

Los fiduciarios recibieron el informe preliminar del Comité de la Historia del Centenario de La Fundación Rotaria respecto a los planes para publicar un volumen de historia de La Fundación Rotaria para su centenario, en 2017.

## Recaudación de fondos

Los fiduciarios recibieron un informe del Comité de la Iniciativa de Donaciones Extraordinarias para los Centros de Rotary y constataron con beneplácito la generosidad de los donantes que ya han aportado aproximadamente 32,2 millones de dólares, claro avance hacia la meta definitiva de recaudar 95 millones de dólares para crear un fondo especial destinado a este programa.

El Comité del Desafío de Rotary por 100 Millones de Dólares presentó informes sobre el empleo del desafío a los coordinadores de zona para facilitar esta campaña de recaudación de fondos. Los fiduciarios acordaron equiparar las contribuciones a razón de 50 centavos de dólar con cargo al Fondo Mundial por cada dólar del Fondo Distrital Designado destinado al referido Desafío. Esta equiparación se efectuará a partir del 1 de julio de 2008 y proseguirá hasta el 31 de diciembre de 2010, por orden de solicitud, con un límite máximo de tres millones de dólares por año.

## Programas

Tras una detenida evaluación del correspondiente programa piloto, el Consejo de Fiduciarios aprobó que el Centro de Rotary de la Chulalongkorn University, de Bangkok, Tailandia, funcione como opción de de estudios pro paz de corto plazo, en el marco

del programa de Centros de Rotary para Estudios Internacionales, con lo cual el número de Centros de Rotary se eleva a siete.

## El Consejo de Fiduciarios:

*Aprobó 17 Subvenciones Compartidas con participación de clubes y distritos rotarios de Brasil, Canadá, República Centroafricana, República Dominicana, Inglaterra, Gabón, Alemania, Gana, Guatemala, Guinea Bissau, Honduras, India, Italia, Corea, Liberia, Mongolia, Mozambique, Sri Lanka, Tanzania, Estados Unidos y Zambia.*

*Aprobó 19 Subvenciones 3-H Grants con participación de clubes y distritos rotarios de Bélgica, Belice, Benin, Brasil, Camboya, Camerún, Canadá, Dinamarca, Inglaterra, Fiji, Granada, Guatemala, Honduras, Hong Kong, India, Italia, Kenia, Lituania, Malasia, México, Nepal, Nigeria, Tanzania, Uganda y Estados Unidos.*

## Custodia de fondos

Los fiduciarios agradecieron a los clubes y distritos su avance en cuanto a la presentación de informes de Subvenciones Humanitarias en 2007-2008. Aunque se espera que los clubes y distritos cumplan el 100% de los requisitos estipulados, los fiduciarios acordaron, como excepción, no suspender a los distritos que no cumplieren en un 70% el requisito con la presentación de informes tras dos análisis semestrales consecutivos hasta abril de 2009. No obstante, suspendieron a seis distritos por incumplimiento de la presentación del 70% de sus informes después de tres o más períodos semestrales.

## Finanzas

El Consejo de Fiduciarios aprobó un presupuesto para el total de desembolsos en programas que ascenderá a 153.002.000 dólares en 2008-2009. Asimismo, aprobó un presupuesto de 44.680.000 destinado al funcionamiento de programas, recaudación de fondos, administración general y las operaciones de PolioPlus durante 2008-2009, por un total presupuestado de 197.682.000 dólares.

## Datos de la Fundación

(al 30 de abril 2008)

- Socios Paul Harris: 1.108.848
- Benefactores: 77.298
- Contribuyentes de donaciones extraordinarias: 9.720





# Puntos esenciales de las reuniones de la Directiva de RI 2007-2008

## Junio de 2008

La cuarta y última reunión de la Directiva de RI de 2007-2008 se celebró del 6 al 10 de junio de 2008 en Evanston, Illinois, EE.UU. La primera reunión de la Directiva de RI de 2008-2009 tuvo lugar el 19 de junio de 2008 en Los Angeles, California, EE.UU. En estas reuniones, la Directiva examinó los informes de 17 comités y tomó 103 decisiones.

### Asuntos de los clubes y distritos

La Directiva declaró abiertas a la extensión de clubes rotarios a las Islas Wallis y Futuna (territorio insular de la Polinesia Francesa, en el Pacífico Sur), en el marco del Distrito 9920. Este organismo solicitó al Comité de Extensión de Rotary en el Medio Oriente y Países Mediterráneos que prosiga sus actividades de extensión en Omán, Qatar, Kuwait, Yemen y otros países de la región.

Respecto a las elecciones en el ámbito Distrital, la Directiva acordó que los "distritos podrán adoptar voluntariamente un sistema de rotación de cualquier cargo entre quienes componen el distrito. Los candidatos que, en contra del sistema de rotación voluntaria, aspiren a un cargo específico, no podrán ser excluidos como candidatos por un comité de propuestas o mediante los votos de los clubes. No se autorizará la toma de medidas para excluir a un candidato o influir en las elecciones amparándose en la necesidad de sustentar el sistema de rotación".

Al examinar las normas de reembolso a los gobernadores de distrito, la Directiva acordó que se siga reembolsando a los gobernadores en moneda local, en los casos en que RI efectúe operaciones con dicha moneda. Cuando RI no utilice la moneda del país del gobernador, se seleccionará una moneda alternativa cuyo uso resulte eficaz en cuanto a costos.

Ahora los gobernadores propuestos pueden recibir reembolsos con cargo a su asignación, para cubrir gastos de viaje a fin de seleccionar la sede de la Conferencia de Distrito. Anteriormente, sólo se otorgaban reembolsos por este concepto a los gobernadores electos. Durante los seis meses anteriores a la toma de posesión del cargo, el gobernador electo puede solicitar que se le reembolsen los gastos para la compra a precio razonable de software informático para uso rotario, también con cargo a la asignación del gobernador.

La Directiva aprobó las normas generales para los clubes que deseen renunciar a su calidad de miembros de RI, la cual figura en el inciso 2.010.4. del Rotary Code of Policies.

La Directiva examinó una amplia propuesta relacionada con el centro de aprendizaje en línea de RI y, reconociendo su valor estratégico para la capacitación, aumentó el apoyo económico a este tipo de iniciativas.

### Administración y finanzas de RI

En su reunión de enero de 2008, la Directiva redelimitó las 34 zonas y secciones dentro de las zonas, y designó un comité para establecer un calendario de implementación de la nueva estructura zonal. En junio, la Directiva efectuó leves modificaciones a los nuevos límites entre las zonas y resolvió que entraran en vigor a partir del 1 de julio de 2009. Por consiguiente, la nueva estructura no afectará a los Institutos Rotarios, comités de RI y la Fundación, y otros nombramientos. Sin embargo, a fin de seleccionar a los directores y al próximo presidente de RI según la nueva estructura zonal en 2009-2010, los comités de propuestas se seleccionan de conformidad con dicha estructura a partir del 1 de julio de 2008. Asimismo, en esta reunión la Directiva adoptó, también, un calendario de rotación para seleccionar a los futuros directores de RI.

La Directiva designó a los convocadores, fechas y lugares de reunión de los Comités de Propuestas para Director de RI que fueron establecidos en 2007-2008 y se reunirán en septiembre de 2008 para seleccionar a los directores propuestos que serán elegidos en la Convención de RI de 2009 (en Birmingham, Inglaterra). Se seleccionará a los directores de las siguientes zonas de 2007-2008: 3, 8B, 10, 12, 16, 26, 31 y 34.

La Directiva añadió el siguiente párrafo a la normativa para viajes de los

### voluntarios de RI:

*-A fin de aprovechar los descuentos que se brindan a quienes adquieren pasajes con anticipación, los viajeros deberán ponerse en contacto con RITS tan pronto como reciban la notificación oficial de autorización del viaje. Esta dicha autorización se incluye el centro de costo y el número del departamento de Rotary Internacional o La Fundación Rotaria que cubrirá el costo del pasaje. Dichos números identificativos deberán anotarse en el formulario de solicitud de pasaje. Todos los pasajes nacionales deberán adquirirse con 16 días de antelación a la fecha de partida y los pasajes internacionales con 24 días de anticipación.*

En cumplimiento de la obligación de Rotary de aportar US\$100 millones para equiparar la subvención aportada por la Fundación Gates para erradicar el polio, la Directiva acordó asignar las regalías devengadas de los ingresos por el uso de las tarjetas de crédito de la entidad a la equiparación de la citada subvención durante los próximos tres años fiscales (hasta el 30 de junio de 2011).

### Programas, comunicaciones y premios de RI

Tras examinar el Plan de la Visión Futura de La Fundación Rotaria adoptado por los fiduciarios en su reunión de abril de 2008, la Directiva aprobó las seis áreas de interés en las cuales se centrarán los distritos piloto a partir del 1 de julio de 2010 (las cuales seleccionarán en el futuro), y alienta a todos los clubes y distritos rotarios a desarrollar proyectos y actividades encuadrados en tales áreas, a saber: la paz y la resolución y prevención de conflictos; prevención y tratamiento de enfermedades; suministro de agua y saneamiento; salud materna-infantil; educación básica y alfabetización, y desarrollo económico y cívico.

La Directiva tomó varias decisiones para afianzar su compromiso con la segunda Avenida de Servicio de RI. Se alienta a los clubes y distritos a informar a los rotarios sobre la verdadera importancia del Servicio a través de la Ocupación, organizar seminarios relacionados con esta avenida, organizar seminarios distritales para los presidentes de los Comités de Servicio a través de la Ocupación de los clubes y distritos, e implementar sesiones de intercambio de información y capacitación relacionadas con tal avenida. La Directiva solicita, además, que cada año se difundan las experiencias exitosas de Servicio a través de la Ocupación en los Institutos Rotarios, la Asamblea Internacional y la Convención.

### Puntos esenciales de la reunión de la Directiva celebrada en julio de 2008

La Directiva recibió con beneplácito el nombramiento de Monty J. Audenart en calidad de vicepresidente de RI en 2008-2009, y de Bernard L. Rosen como tesorero en 2008-2009, y eligió a Paul A. Netzel para presidir el Comité Ejecutivo de 2008-2009.

La Directiva ratificó formalmente los nombramientos, efectuados por el presidente Lee, de Doh Bae, William B. Boyd, John F. Germ y Samuel A. Okudzetso en calidad de integrantes del Consejo de Fiduciarios de La Fundación Rotaria.

Por recomendación del presidente Lee, la Directiva designó a los integrantes de los comités y grupos de apoyo de RI que funcionarán en 2008-2009 y aprobó las responsabilidades pertinentes.

La Directiva resolvió que, en 2008-2009, funcionarán en las Zonas 4, 6, 10, 13, 17, 22, 26, 29 y 30, recientemente modificadas, los comités de propuestas de candidatos a director de RI que se elegirán en la Convención de 2010.

La Directiva confirmó el presupuesto de RI para 2008-2009, en el que se prevé un total de ingresos de 86,4 millones de dólares y un total de gastos de 86,2 millones de dólares.

La Directiva aprobó el presupuesto de La Fundación Rotaria para 2008-2009, el cual asciende a 87,8 millones de dólares y abarca todos los programas de la Fundación, debiendo solventarse los desembolsos con cargo a las aportaciones sin destino fijo al Fondo de Contribuciones Anuales para Programas.

# COLUMNA DEL DIRECTOR DE ROTARY INTERNATIONAL JULIO

## Themístocles Américo Caldas Pinho

### Compañeras y compañeros:

**E**n este mes de julio iniciamos un nuevo año rotario, en la esperanza de que nuestra organización continuará su trayectoria victoriosa en el campo de la prestación de servicios. Todos los años, el día 1º de julio, los clubes renuevan sus consejos directores, trayendo nuevos planes, nuevas ideas y nuevos retos con el objetivo de servir a la comunidad, de propugnar por la ética y de reconocer el trabajo a favor del entendimiento entre las personas y las naciones, con miras a la paz, supremo objetivo de los rotarios.

Para que todo este esfuerzo produzca un efecto satisfactorio, la base es imprescindible. Y el alcance de un buen desempeño está en la organización interna del club. El cuadro de socios de un Rotary Club debe mantener siempre un buen número y el equilibrio de las clasificaciones. Es la diversidad de actividades profesionales y empresariales que confiere al Rotary un cuño representativo y amplio en las comunidades donde se inserta y actúa.

El principio de la clasificación fue muy bien descrito por un rotario: "Si soy un comerciante entre otros cincuenta, no tengo que esforzarme para ser agradable, porque compartimos los mismos intereses. No obstante, si forma parte de un grupo donde soy el único comerciante, la situación es completamente diferente. Me siento obligado a buscar intereses comunes y a aceptar las opiniones de los demás".

La regla que establece un individuo para cada clasificación sirve para producir amistades nacionales e internacionales. Ella no permite la creación que "grupitos", y es casi imposible poder hablar tan sólo de negocios. El principio de la clasificación nos permite salir de nuestro propio y pequeño mundo y nos obliga a interesarnos por las obras y pensamientos de los demás. De otro modo, debemos estar atentos a la ampliación del cuadro social, donde debe buscarse la cantidad, pero siempre bajo el enfoque de la calidad.

W. Jack Davis, presidente del RI en 1977-78, se expresó de la siguiente manera sobre el desarrollo de nuestro cuadro de socios: "El sistema de comisiones de un club rotario es tanto una ruina como un beneficio. Cuando el club nombra a una comisión para este fin, es muy fácil para los demás asociados decir que ellos están eximidos de la responsabilidad de buscar y proponer nuevos asociados. No debe ser así. Los socios de un club, en su totalidad, deben compartir esa labor para el beneficio de todos".

El cuadro de socios es una responsabilidad de todos los rotarios y rotarias, y cada socio debe estar siempre alerta frente a esta responsabilidad – porque, en caso contrario, el club se estancará, y la tendencia será la extinción. No obstante, la admisión de un nuevo miembro precisa cercarse de cuidados a fin de que el nuevo socio asimile la filosofía del Rotary y para que, desde su ingreso, se sienta útil y parte del grupo, y no apenas un espectador.

### Nuestro bien mayor

Permítanme hacer una pregunta: "¿Cuál es el bien de mayor importancia que el Rotary posee?" Puedo asegurar que no es nuestra Fundación Rotaria, ni los importantes programas humanitarios y educativos en los cuales participamos. Seguramente y sin temor a equivocarnos, decimos que el bien de mayor valor con que cuenta el



Rotary es el cuadro de socios de los clubes. Sin este elemento, nuestros programas y nuestra Fundación Rotaria no funcionarían, o ni siquiera existirían. Es por ello que, cada vez que un hombre o una mujer se asocia al Rotary, aumenta la mutua comprensión humana y se teje un punto más en la gran alfombra de la paz.

### Sugerimos también un mayor énfasis en la implementación de proyectos que beneficien a aquellos que aún no saben leer.

Nuestro presidente 2008-09, Dong Kurn Lee, tiene por lema Realicemos los Sueños. Los sueños pueden parecer premoniciones aleatorias de lo que deseamos que suceda. Entre todos los sueños que serán soñados por los rotarios durante este nuevo año rotario, el presidente destaca:

**Atención especial a los niños que necesitan amparo.** Es impresionante el número de chicos y chicas que mueren diariamente en el mundo, principalmente en los países más pobres: cerca de 30 mil. Serán sumamente apreciados los proyectos de asistencia infantil volcados hacia la reducción de la mortalidad infantil.

**Preservación de los recursos hídricos.** Si no tomamos recaudos, las futuras generaciones van a declarar la guerra ya no por el poder, sino para obtener este elemento vital para la supervivencia humana. La reforestación de áreas, la protección brindada a fuentes y cursos de agua y la concienciación de la población sobre este problema son acciones que atienden al llamado del presidente Lee.

**Valorizar a la familia.** Esta institución, la más antigua del mundo, viene siendo vilipendiada durante siglos. Es en la familia que se forma el temple y la moral de la persona. Los medios actuales de transmisión de pensamiento y las actitudes no priman por la ética y por la didáctica ejemplar, influenciando a muchos a practicar actos reñidos con las reglas más elementales de buena conducta. Las acciones que vengán a fortalecer los lazos familiares son de gran importancia.

**Apoyo a la Fundación Rotaria.** Contribuir generosamente, usar los recursos y promover la importancia que la Fundación Rotaria representa en el contexto de acciones combinadas del Rotary International constituyen iniciativas de gran relevancia para la solución de muchos problemas. Acercar al Rotary a personas calificadas es el mayor reto que enfrentamos hace algunos años. Sin embargo, no podemos dejar que nuestro entusiasmo decaiga, ni tampoco acomodarnos. Precisamos crecer si es que deseamos un Rotary cada vez más fuerte y conocido.

**Amigos:** que nuestros sueños no sean devaneos inconsecuentes, sino que se tomen realidades tangibles. Este es el inicio de una jornada rotaria más, que solamente tendrá éxito si todos nos unimos junto a los dirigentes de cada Rotary Club, escogidos por nosotros para liderar a nuestra centenaria organización de prestación de servicios. Ellos tan sólo podrán cumplir sus tareas si cuentan con el apoyo, la ayuda, la comprensión y especialmente, el trabajo de todos en pro del bien mayor, permitiendo que Hagamos los Sueños Realidad.



# Un legado

Con optimismo y energía, D.K. Lee desafía a los rotarios a forjar elevados sueños.



El presidente de RI D.K. Lee en la oficina de Seúl, Corea, de su empresa familiar, Bubang Co. Ltd. y Bubang Techron Co. Ltd.  
*Alyce Henson/Imágenes de Rotary*

“El presidente Lee es digno ejemplo del espíritu coreano de infatigable trabajo y servicio a los demás, que ha inspirado a los rotarios de su país y del mundo entero. Estoy seguro de que este año, el año de su presidencia, será fructífero, cuando el Sr. Lee se una al creciente número de dirigentes coreanos que están dejando su huella en el plano internacional”.

Myung-bak Lee,  
presidente de Corea del Sur,  
rotario y amigo de D.K. Lee

# de liderazgo

Por: Susie O. Ma

## Grandes sueños y grandes planes: Conozca al nuevo presidente de RI, D.K. Lee, y su esposa, Young

**D**urante la Dinastía Joseon de Corea, el estudioso Eon-juk Lee ayudó a impulsar los ideales confucianos de lealtad, devoción familiar, benevolencia y confianza. Su contribución al neoconfucionismo coreano le granjeó la reputación de ser uno de los cinco grandes sabios del Oriente y su labor dio origen a una filosofía vigente aún en nuestros días.

Transcurridos cinco siglos, esos mismos valores confucianos ayudaron a uno de sus descendientes, Dong Kurn Lee, a formar una familia, establecer su propia empresa y convertirse en el primer coreano que ejerce la presidencia de Rotary International. Dong Kurn, o D.K., se ha ganado amplio y entusiasta apoyo debido a su bien elegido lema de RI: *Hagamos los Sueños Realidad*, y sus elevadas expectativas y su consagración a la causa de la reducción de la mortalidad infantil y el desarrollo del cuadro social. Conocido por su estilo de toma de decisiones colaborativo y su vasta red de contactos sociales y empresariales, el Sr. Lee tiene intenciones de motivar, inspirar e impulsar a los rotarios a lograr mucho más de lo que creen posible. Para alcanzar el éxito, le hará falta recurrir a la sabiduría de sus mentores, las lecciones de su padre, el apoyo de su esposa y las orgullosas tradiciones de su cultura coreana.

"Los coreanos son muy tenaces", explica D.K. "Poseen un espíritu ávido, consecuencia de la devastación que significó la Guerra de Corea. Cuando los coreanos se concentran en algo trabajan de manera decidida y con inigualable pasión".

### Las enseñanzas de su padre

D.K. cursó parte de la escuela primaria y pasó numerosos veranos en la casa de su familia en la localidad de Yangdong, donde su famoso

antepasado confuciano realizó sus investigaciones filosóficas en el siglo XV. Se trata de un pueblecito, con tradicionales casas de techos de tejas o de paja, construidas en una colina a la que solamente se puede llegar a través de una carretera sin pavimentar. Desde Seúl puede llegarse en un trayecto de tres horas en automóvil. El espíritu de esta villa lo convirtió a D.K. en el hombre que es hoy. El lema grabado sobre la entrada de la Escuela Primaria Yangdong, de 99 años de antigüedad, inspira a los alumnos de esta manera: "Sé útil a la sociedad con creatividad e integridad".

"La mayor parte de la gente del campo es diligente y nunca se da por vencida. Los lugareños son así", afirma sentado ante la mesa de su cómoda casa de Yangdong, réplica de su antiguo hogar. D.K. y su esposa, Young Ja Chung, recientemente reconstruyeron la vivienda principal y varias casitas del complejo familiar, conservando algunas de las vigas de pino coreano originales y añadiendo instalaciones modernas.

Durante la juventud de D.K., sus abuelos también vivían aquí, siguiendo la costumbre del país. En la actualidad, la casa está vacía gran parte del tiempo porque él y Young pasan mucho tiempo en Seúl, en Evanston, Illinois, EE.UU., en la Sede Central de RI, o viajando por el mundo. Pero esta propiedad, arbolada con pinos y magnolias y con un enebro de 600 años que D.K. trepaba cuando era niño, es el lugar en el que residirán D.K. y Young cuando se jubilen.

En Yangdong, el padre de D.K., Won Gap Lee, ex gobernador de distrito de Busan, le inculcó las virtudes de la disciplina, la humildad y la generosidad. Gracias a su padre, D.K. también aprendió a no exagerar elogios, nunca hacer ostentación de dinero y, más importante aún, respetar y honrar a la familia, los amigos e invitados. En la cocina, todas las "cosas ricas" se reservaban para los demás. Cuando D.K. era un muchacho, sus padres celebraban fiestas donde se servía excelente comida y, al respecto,

recuerda que en cierta ocasión le dijo en voz baja a un desprevenido comensal: "no te lo comas todo", porque temía quedarse sin nada. Aunque en aquella época detestaba las estrictas reglas de convivencia, en la actualidad observa asiduamente las tradiciones de la hospitalidad confuciana. Por tal motivo, insiste en que sus colegas compartan su almuerzo (divide en dos su sándwich), y su esposa y él sirvieron la comida a los gobernadores electos de su distrito en un concurrido restaurante coreano, tras concluir una sesión del GETS.

Sus colegas y compañeros están muy impresionados por su formación tradicional confuciana. "Le enseñaron que si algo merece realizarse, debe realizarse bien", afirma Bon Moo Koo, principal funcionario ejecutivo y presidente de LG Group.

D.K. se trasladó a Seúl, donde cursó la escuela secundaria y la Universidad Yonsei, dedicándose de lleno a sus estudios y actividades extracurriculares como el periódico estudiantil. Su ex compañero de estudios secundarios Yi-taek Shim indica que D.K. era un estudiante inteligente y amigable. "Además de las clases, siempre dedicaba mucho tiempo a otras cosas, porque estaba interesado en hacer el bien", expresa Yi-taek, ex gerente general de Korean Air. Aunque su padre fue propietario de una próspera empresa textil, D.K. nunca se comportó como un niño rico y malcriado. Tras sus estudios universitarios y el servicio militar obligatorio, se mudó a San Francisco, California, EE.UU., donde vivió varios años y asistió a clases de administración de empresas. Como su padre no le proporcionaba mucho dinero, D.K. trabajaba durante el verano como lavaplatos y, más tarde, auxiliar de camarero. "Mi padre deseaba que viviera ese tipo de experiencias", afirma.

D.K. siempre admiró la labor de su padre en Rotary y a sus amigos rotarios, dada su condición de hombres sabios y respetados en la comunidad. En 1971 se afilió al Club Rotario de Seoul



D.K. y Young disfrutan de una caminata alrededor de la casa ancestral de D.K. en Corea.  
Alyce Henson/Rotary Images



D.K. y Young miran viejos álbumes de fotos con la familia en Seúl.  
Alyce Henson/Rotary Images

Hangang, y nuevamente siguió los pasos de su padre cuando fue elegido gobernador en 1995-1996. Durante su trayectoria, D.K. ha prestado servicio en Rotary ejerciendo diversos cargos de dirigencia, incluidos el de director de RI y fiduciario de La Fundación Rotaria.

## Una vida equilibrada

La gestión rotaria de D.K. impresiona especialmente a sus amigos y colegas empresariales porque se desarrolló paralelamente a su destacada actuación al frente de la compañía de su padre. D.K. es presidente de Bubang Co. Ltd. y Bubang Techron Co. Ltd., consorcio de empresas que fabrican artículos electrónicos y electrodomésticos. Su intervención ha hecho posible que una modesta planta textil del sur de Corea se convirtiera en una corporación que funciona en Corea y China.

"Supo ampliar la compañía que heredó de su padre, no la desperdió", afirma su ex compañero de universidad Woo Sik Kim. "No es fácil hacer todo lo que hizo, en el terreno de Rotary, la amistad y la familia".

En la oficina central de Bubang, en una ajetreada zona de Seúl, al sur del río Han, D.K. suele subir en escalera los seis pisos que lo separan de su despacho, en el cual se exhiben de manera prominente objetos alusivos a Rotary, incluidas fotografías de Asambleas y Convenciones Internacionales, banderas y premios, y el *Directorio Oficial* siempre está al alcance de la mano.

El hijo mayor de D.K., Dae Hee, trabaja en el primer piso, en calidad de funcionario ejecutivo principal de una filial de Bubang, Lihom, que fabrica ollas arroceras y otros enseres para el hogar. Dae Hee está aprendiendo a gestionar el negocio familiar, de la misma manera que D.K. lo aprendió de su padre.

D.K. y Young tienen también dos hijas, Hee Won y Hee Jung, y otro hijo, Joong Hee, quienes residen

en Seúl, Singapur y Nueva York, respectivamente. De sus cuatro hijos, tres están casados y tienen hijos. El más joven de los nietos, Tae Kyung (T.K.), nació, precisamente el día del cumpleaños de D.K. el pasado octubre. D.K. y Young, siguiendo una importante costumbre coreana, pasaron toda la noche eligiendo un nombre adecuado para el bebé, especialmente si consideramos que T.K. es el hijo mayor del primogénito.

Los hijos se sienten orgullosos de su padre y sus logros rotarios. "Su pasión por Rotary le da energía", señala Dae Hee. "Y también cuenta con el invalorable apoyo de mi madre".

Young desempeña un rol modesto y a la vez fundamental en la obra de su esposo, y cree que su tarea principal consiste en que D.K. se mantenga organizado, preparado y sano, lo cual significa que algunas veces le plancha la ropa, otras lo escucha cuando practica sus discursos y, en algunas ocasiones, tiene que asistir a un evento como si estuviera descansada aunque acabe de regresar de un prolongado viaje en avión. Aunque suele mantenerse en un discreto segundo plano cuando lo acompaña a D.K. en sus viajes de Rotary, cuando está sola es encantadora, especialmente cuando surca con habilidad las congestionadas calles de Seúl en su automóvil, conversa animadamente con los rotarios sobre su vida en Evanston, y traba amistad con los niños durante sus visitas a proyectos rotarios.

Young afirma que acompañar a D.K. en sus visitas a los proyectos le permite apreciar mejor la positiva influencia que los rotarios ejercen en sus comunidades. La conmovió especialmente una visita a la India en la cual presencié cómo los cirujanos operan a sus pacientes en una clínica móvil. "La India es un país enorme con mucha gente necesitada, como nuestro país tras la guerra de Corea. Creo que su situación está

mejorando gracias a la ayuda de los rotarios", añade esperanzadamente la primera dama.

## Amigos dentro y fuera de Rotary

Rotary, los negocios y la familia son los pilares de la vida de D.K., pero los amigos ocupan un lugar privilegiado en la lista. Hacer sociabilidad es su entretenimiento favorito, especialmente ahora que no tiene tiempo para jugar al golf.

La lista de amigos de D.K. es impresionante. No faltan personas importantes de todo el país, incluido el presidente y el primer ministro de Corea del Sur, el secretario general de la ONU, rectores de universidades y gerentes de consorcios empresariales. Estos dirigentes consideran que la participación de D.K. en Rotary es una elevada vocación y están orgullosos de que asuma la presidencia de una organización internacional.

En una reciente velada en Seúl, D.K. y Young se dirigieron directamente a una cena festiva cuando apenas acababan de aterrizar de su vuelo de 14 horas desde Chicago. Se trataba de una reunión del "Club del Bienestar", como lo llaman D.K. y su amigo Woo Sik. Es un lugar donde pueden hablar con toda libertad.

La cena de esta noche tiene lugar en el Hotel Grand Hilton. Además de D.K., asisten Woo Sik, ex viceprimer ministro de Corea; Seong-soo Han, primer ministro de Corea; D.S. Hur, presidente y gerente general de operaciones de GS Caltex; Wu-Yeong Bang, presidente de la directiva de *Chosun Ilbo*; Jong-Yong Yun, gerente general de operaciones de Samsung, y sus esposas. Las parejas hablan con toda confianza sobre política estadounidense, Hillary Clinton, Barack Obama, John McCain. Analizan los detalles sobre el voto hispano y se preguntan si sus antecedentes de haber padecido este último cáncer de la piel pudieran incidir en los resultados electorales. Asimismo, se preguntan cuál de los candidatos sería mejor para Corea.

El primer ministro Han interrumpe la conversación para expresar: "D.K. Lee es uno de nuestros



Young y su hija Hee Won observan a la nieta mayor, Sara, jugar en el parque.  
Alyce Henson/Rotary Images



D.K. y su padre, Won Gap Lee, ex gobernador de distrito (recuadro).  
recuadro: Cortesía Dong Kurn Lee

mejores representantes. Tantos coreanos están a la espera de su servicio para impulsar la causa de Rotary Internacional".

Para responder a estas altas expectativas, D.K. a menudo sacrifica horas de sueño, y suele dormir menos de cinco horas por noche. Se levanta a las 7, y despacha citas y entrevistas una por una en Evanston o pronuncia discursos en distintas localidades. Por las noches, se ejercita a paso vivo en su cinta de caminar y algunas veces trabaja hasta altas horas de la noche para despachar asuntos de su empresa. "Es prácticamente infatigable", indica Mike Pinson, edecán del presidente. "Siempre está ocupado en tres o cuatro asuntos y se mueve muy rápido. Hace falta un regimiento para seguirle el ritmo de trabajo".

D.K. procura forjar lazos con sus compañeros rotarios y solicita la opinión de las personas que lo rodean. "Con demasiada frecuencia, la gente sólo habla con sus amigos cercanos, mientras que D.K. desea comunicarse con todos y asegurarse de que estemos bien representados en todas las áreas para ser una verdadera organización internacional", expresa John Germ, miembro del Consejo de Fiduciarios de La Fundación Rotaria. Esta modalidad inclusiva en la toma de decisiones, además de su hospitalidad, le ha granjeado el afecto de quienes trabajan con él. "Sus gobernadores electos lo adoran", dice Mike. "Les fija metas difíciles, pero ninguna que él mismo no podría lograr".

Entre tales metas se incluyen los ambiciosos planes de aumentar el cuadro social en un 10% hasta llegar a 1.300.000 rotarios. De esta manera, al contar con más rotarios se podrán realizar más obras. Asimismo, desea visitar tantos clubes como resulte posible. "Soy consciente de que los rotarios desean ver a su líder", indica. "Hay países que cuentan con una larga trayectoria en Rotary pero no han recibido ninguna visita del presidente".

D.K. se centrará en la lucha contra la polio, a fin de equiparar la subvención-desafío de la Fundación

Bill y Melinda Gates por 100 millones de dólares y disminuir el número de países polioendémicos. Asimismo, mantendrá las actividades de especial interés del ex presidente de RI Wilf Wilkinson: recursos hídricos, salud y nutrición, y alfabetización, añadiendo una nueva iniciativa para reducir la mortalidad infantil, idea que surgió durante una gira por África donde vio mujeres que estaban demasiado desnutridas para amamantar a sus hijos. Los rotarios ya están realizando parte de dicha labor, como proporcionar agua potable, mejores servicios de salud y mitigación del hambre, aspectos que contribuyen a disminuir la mortalidad infantil, señala D.K.

El ex presidente de RI Luis Vicente Giay afirma que la iniciativa para reducir la mortalidad infantil es una causa universal. "Al referirnos a los niños, la gente reacciona de inmediato porque la infancia significa el futuro. Los rotarios, las ONG y los representantes gubernamentales están muy interesados en disminuir la mortalidad infantil".

"Es un problema que no podemos resolver en un año", reconoce D.K., "pero, como dice el proverbio coreano, 'empezar es en sí la mitad de la tarea' y por tal razón me siento muy motivado para iniciar la tarea". El Sr. Lee también promete dedicarse a disminuir la mortalidad infantil incluso después de la conclusión de su mandato.

El espíritu de colaboración de D.K. significa que cuenta con la ayuda de numerosos amigos y el hombre en quien confía más es su mentor rotario, In Sang Song. Se conocieron en 1994, cuando D.K. era gobernador electo e In Sang era director de RI. "D.K. fue el gobernador electo más entusiasta de todos los que he conocido, con su personalidad extrovertida y anhelo de aprender", recuerda In Sang. Los dos tenían mucho en común y trabajaban en estrecha colaboración.

Una de las metas que comparten D.K. e In Sang es el deseo de retribuir la ayuda que Corea recibió

de la comunidad mundial tras la Guerra de 1950-1953. "Corea estaba sumida en la pobreza. Muchas organizaciones internacionales y gobiernos ayudaron a reconstruir el país", afirma D.K. "Ahora nuestra economía está en auge y los coreanos deseamos devolver parte de la ayuda recibida. Por tal motivo, Rotary en Corea crece al igual que la economía nacional".

Cuando D.K. se afilió a Rotary, su padre le dijo que, en primer lugar, jamás faltase a una reunión y, en segundo lugar, que no esperase gloria personal alguna a través de la participación en Rotary. Won Gap Lee también le expresó a su hijo que en Rotary existía mucha competencia para ejercer cargos de dirigencia y, deseándole evitar desengaños a D.K., le aconsejó que les dejara esos puestos a otras personas. Cuando los dirigentes de los clubes y distritos sugirieron que asumiera el cargo de gobernador de distrito, se resistió todo lo que pudo, recordando las palabras de su padre. Al tomar posesión de dicho cargo, en 1995, su padre había fallecido. "Me habría dicho que me convirtiera en el mejor gobernador del mundo si tal era mi destino", expresa.

D.K. disfrutó de un año fenomenal como gobernador del Distrito 3650. Se tomó muy en serio el desafío del presidente Herb Brown para el crecimiento del cuadro social y, a pedido de In Sang, formó 32 clubes nuevos y logró la afiliación de casi 1.800 socios en su distrito. D.K. ganó el Desafío de Calgary en 1996 debido a tales logros y desde entonces se ha destacado por su gestión para el desarrollo del cuadro social. Ahora que toma posesión de un cargo que su padre jamás hubiera imaginado, D.K. reflexiona sobre las posibles reacciones de este hombre estricto pero a la vez cariñoso.

"Si viviese mi padre sería mi mejor consejero, y sé que se sentiría orgulloso".

Para más información sobre el presidente D.K. Lee, ingrese en [www.rotary.org](http://www.rotary.org) después del 1 de julio.



D.K. visita su escuela primaria en Yangdong, Corea.  
Alyce Henson/Rotary Images



D.K. Saluda a los socios de su club, Seoul  
Alyce Henson/Rotary Images

La Directiva de RI está compuesta por 19 integrantes: el presidente de RI; el presidente electo y 17 directores propuestos por los clubes de las zonas, elegidos por la Convención de RI.

La directiva administra los asuntos y fondos de RI, de acuerdo con los Estatutos y el Reglamento de RI. El 1 de julio toman posesión de sus cargos ocho directores nuevos y el presidente electo de RI.

## Asunción de nuevos directores



**John Kenny**  
Club Rotario de Grangemouth, Escocia

John Kenny, socio del Club Rotario de Grangemouth, Escocia, fue decano de la Facultad de Derecho de la localidad, juez y notario público. Participa activamente en la promoción del esculptismo, en cuyo marco obtuvo la Medalla al Mérito por ayudar a formar clubes de esculptismo en

Europa Oriental. Es *elder* de la Iglesia de Escocia, en la cual ha prestado servicios de funcionario a cargo de sesiones y presbítero mayor. Kenny también fue designado subdelegado de su distrito por la reina Isabel II, del Reino Unido. Fue presidente de la Cámara de Comercio *Junior* de Forth Valley y la Federación de Cámaras de Comercio *Junior* Escocesas. Asimismo, fue asesor jurídico general de Jaycees International. Kenny, cuya afiliación a Rotary data de 1970, prestó servicio en Rotary International en Gran Bretaña e Irlanda, en calidad de presidente y vicepresidente. En RI ejerció los cargos de director, presidente del Comité Ejecutivo, fiduciario de La Fundación Rotaria, moderador de Instituto, gobernador de distrito, vicepresidente del Comité de la Convención y dirigente de grupos de discusión en dicho evento, representante del presidente, y presidente y miembro de comités. Asimismo, participó en varios Consejos de Legislación, como representante, miembro general y asesor legislativo. Kenny es contribuyente de donaciones extraordinarias a La Fundación Rotaria y miembro del Círculo de Testadores, y recibió La Citación por Servicio Meritorio y el Premio por Servicios Distinguidos de La Fundación Rotaria.



**Eric E. Adamson**  
Club Rotario de Front Royal, Virginia, EE.UU.

Eric E. Adamson se jubiló tras ejercer durante años la profesión de abogado. Recibió su título de abogado en la University of Virginia y su doctorado en la George Washington University. En la actualidad, sus actividades profesionales se relacionan con negocios de bienes raíces y la

administración de un club de tenis; se desempeña como fiduciario de un plan sucesorio de la National Trust for Historic Preservation y es un feligrés activo en su iglesia. También es fiduciario y secretario corporativo de la directiva regional de 4-H. Afiliado al Club Rotario de Front Royal desde hace 33 años, ha ocupado diversos cargos en RI: instructor en la Asamblea Internacional, presidente del Comité de Estatutos y Reglamentos, representante y miembro general del Consejo de Legislación, representante del presidente

de RI, gobernador y asesor de zona para la estrategia del Fondo de Contribuciones Anuales para Programas y el Fondo Permanente de la Fundación. También presidió los comités de RYLA y de PolioPlus de su distrito y fue líder de un equipo de IGE que viajó a la Argentina. Ha recibido el "Premio Dar de Sí antes de Pensar en Sí" y la "Citación por Servicio Meritorio de La Fundación Rotaria". Junto con su esposa Linda, integra el Círculo de Testadores y es contribuyente de donaciones extraordinarias. El matrimonio Adamson reside en Front Royal, Virginia. Tienen cuatro hijos y siete nietos.



**Michael Colasurdo (padre).**  
Club Rotario de Brick Township, New Jersey, EE.UU.

Michael Colasurdo se graduó en Ciencias Políticas en la New Jersey City University en 1967. Dictó cátedra en historia americana, economía y estudios internacionales en la secundaria Colonia Senior High School, de Woodbridge, New Jersey. Años más tarde, estableció su propia empresa. El rotario Colasurdo y su esposa Ann son propietarios de Mulberry Street Italian Food Centers, centros de distribución de productos importados de Italia en Ocean County, New Jersey, EE.UU. En 1999, presidió el Desfile del Día del Descubrimiento de América. En 2001 la Sociedad Cultural del condado de Ocean le confirió el reconocimiento "Ciudadano del Año" y en 2002, el Club Rotario de Brick Township, del cual es socio desde hace 24 años, le otorgó el reconocimiento "Rotario del Año". En RI ejerció los cargos de gobernador, integrante de grupo de acción, coordinador regional de RI para el desarrollo del cuadro social y representante del presidente de RI. Michael es Socio Paul Harris por Donaciones Múltiples, Contribuyente de Donaciones Extraordinarias, Benefactor del Fondo Permanente de la Fundación y socio fundador del Círculo de Testadores. También recibió la Citación por Servicio Meritorio de La Fundación Rotaria.

Michael y Ann están casados desde hace 42 años y tienen tres hijos, todos rotarios.



**Lars-Olof Frederiksson**  
Club Rotario de Äänekoski, Finlandia

Lars-Olof Frederiksson comenzó su trayectoria profesional en 1962 como piloto y gerente de relaciones públicas de la Fuerza Aérea finlandesa; con los años ascendió al cargo de comandante hasta su jubilación, en 1985. Ejerció la gerencia de relaciones públicas de la empresa Botnia Mills

hasta 1989, año en que comenzó su carrera como periodista independiente; en la actualidad es consultor de medios de comunicación y columnista en un periódico. En RI ejerció los siguientes cargos: gobernador, integrante de un grupo de acción y representante ante el Consejo de Legislación. Reside en Ånekoski con su esposa Nina. El matrimonio Frederiksson tiene dos hijos y siete nietos.



## **Jackson San-Lien Hsieh** Club Rotario de Taipei Sunrise, Taiwán

Jackson San-Lien Hsieh es presidente de la empresa Amin International Corp.; también ejerció el cargo de presidente de Sung Chiao Investment Co. y fue director de WI Happer Group. Asimismo, presidió la Taipei UNESCO Movement Association, fue presidente honorario de Lifeline Association, en

Taipei, y director ejecutivo de la organización china de Niños Exploradores (Boy Scouts), en Taipei. Jackson es socio del Club Rotario de Taipei Sunrise. En Rotary ha ejercido los cargos de gobernador, vicepresidente de la Conferencia Presidencial Asiática en Taipei, coordinador regional de La Fundación Rotaria, instructor de capacitación de RI e integrante de varios comités y grupos de acción. Asimismo, fue director de la revista regional *The Rotarian Monthly*. Es contribuyente de donaciones extraordinarias de la Fundación y ha recibido la Citación por Servicio Meritorio de La Fundación Rotaria, el "Premio por Servicios Distinguidos de La Fundación Rotaria" y el "Premio Dar de Sí antes de Pensar en Sí" de RI. Reside en Taipei con su esposa Juliet y tiene tres hijos.

de Paris en 1991 y, desde entonces, ha ocupado los siguientes cargos: dirigente de capacitación, representante del presidente de RI, asesora para Donaciones Extraordinarias y gobernadora. Recibió la Citación por Servicios Meritorios a La Fundación Rotaria y es Socia Paul Harris por Donaciones Múltiples. Reside en L'Isle-Adam, suburbio parisino, con su esposo Jean-François. Tiene tres hijos.



## **José A. Sepúlveda** Club Rotario de Pachuca, México

José Alfredo Sepúlveda es abogado especializado en asuntos fiscales, contratos, y derecho corporativo y bancario. Dicta cátedra de Derecho en la Universidad LaSalle en México. Ha ejercido los siguientes cargos, entre otros: asesor de la Asociación Nacional de Abogados, vicepresidente del Comité de la Cruz Roja y presidente del Comité para la Protección del Medio Ambiente y el Comité

para Mitigar la Pobreza en Huejutla, Hidalgo, y ha sido condecorado con la Medalla de Oro de la Asociación Estatal de Abogados de Hidalgo. Es socio del Club Rotario de Pachuca desde 1976 y en Rotary ha ejercido las siguientes funciones: gobernador, dirigente de capacitación de la Asamblea Internacional, coordinador regional de RI para el desarrollo del cuadro social, integrante de un grupo de acción, y presidente e integrante de comité. Ha recibido el Premio Dar de Sí antes de Pensar en Sí y la Citación por Servicio Meritorio de La Fundación Rotaria. Reside en Pachuca, México, con su esposa Mary Carmen. El matrimonio Sepúlveda tiene dos hijos, ambos abogados de profesión.



## **John M. Lawrence** Club Rotario de Brisbane Planetarium, Australia

John Lawrence es consultor empresarial especializado en redacción de contenidos y tecnología de avanzada. Es titular de la gerencia australiana de mercadotecnia de Microsoft y asesor técnico y experto en mercadotecnia para la industria informática. Es integrante del Instituto

Australiano de Directores de Empresa. En 2007 fue condecorado con la Medalla de la Orden de Australia, máximo galardón del gobierno de dicho país, por sus contribuciones a la comunidad a través de Rotary y la Iglesia Anglicana. El rotario Lawrence ha prestado servicio en RI en calidad de gobernador, integrante de comités e instructor distrital. En el ámbito del servicio internacional se ha centrado en proyectos multidistritales en Indonesia, Islas Salomón, Sri Lanka y Tailandia. Recibió el "Premio Dar de Sí Antes de Pensar en Sí" y, junto con su esposa Janet, es Socio Paul Harris por Donaciones Múltiples y socio fundador del Círculo de Testadores de La Fundación Rotaria. El matrimonio Lawrence reside en Brisbane y tiene cuatro hijos.



## **Philip J. Silvers** Club Rotario de Tucson Sunrise, Arizona, EE.UU.

Phil Silvers es director de SilverLode Associates, entidad que proporciona capacitación para el desarrollo de directivas y asistencia para la planificación estratégica a organizaciones sin fines de lucro y a varias comunidades indígenas de EE.UU. Ha trabajado en varias universidades, especialista en planificación de leyes federales y

consultor de administración en el sector privado, en Washington, D.C. Desde su afiliación a Rotary en 1986, ha desempeñado los siguientes cargos: gobernador, coordinador de zona de RI para el desarrollo del cuadro social, asesor para la estrategia del Fondo de Contribuciones Anuales para Programas, e integrante de comités y grupos de acción. Presidió la tercera Conferencia "Rotary en Rusia", y junto con su esposa Kathleen fundó dos clubes rotarios en territorio ruso. Phil y Kathleen Silvers son Socios Paul Harris, y miembros del Círculo de Testadores de La Fundación Rotaria y del Círculo Arch C. Klumph, además de contribuyentes al Fondo Especial instituido a nombre de ambos. Tienen dos hijos, quienes participaron en el programa de Intercambio de Jóvenes, en Valencia, España.



## **Catherine Noyer-Riveau** Club Rotario de Paris, Francia

Catherine Noyer-Riveau, ginecóloga de profesión, vive en L'Isle-Adam, France. Es directora del Centro para la Protección Materno-Infantil, que aboga por los derechos de mujeres y niños sometidos a abusos y, además, ha integrado el concejo municipal local. Rotaria de tercera generación, Noyer-Riveau se afilió al Club Rotario



[www.rotary.org](http://www.rotary.org)

## METAS ESTRATÉGICAS

### El plan de RI: Desarrollar el cuadro social

**E**l Plan Estratégico de RI para 2007-2010 demandará que cada club instale uno o dos socios nuevos por año, como mínimo, durante el próximo trienio. Además, se insta a los clubes a reducir en tres años la edad promedio del cuadro social para el año 2012.

En el plan se establece la misión, la visión, los valores fundamentales y las siete prioridades de Rotary International, incluida "el desarrollo del cuadro social mundial tanto en cantidad como calidad". Al aprobar dicho plan, la Directiva de RI se centró en la afiliación de nuevos socios más jóvenes y aquellos que ejercen actividades y ocupaciones consideradas nuevas o "emergentes". Dicho organismo también convoca a los rotarios a captar a ex participantes en programas de Rotaract, Intercambio de Jóvenes, Becas de Buena Voluntad y otros programas.

La Directiva estableció los siguientes objetivos adicionales:

- **Aumentar el número de socios cualificados entre un tres y un cinco por ciento, y que el 80% de los clubes cuente con un plan de acción al respecto.**
- **Aumentar el número de clubes que funcionan con eficacia.**
- **Aumentar la diversidad en el cuadro social.**

Aprovechando el éxito de las recientes Conferencias Presidenciales de Rotary sobre el cuadro social, en las cuales se proporcionaron recursos y estrategias para captar y retener socios, así como para formar nuevos clubes, se ha programado una docena de conferencias para 2008-2009 en todo el mundo.

Además, el programa de reconocimiento presidencial por desarrollo del cuadro social premiará a aquellos clubes que logren un aumento neto del 10% en el cuadro social. A fin de que a un distrito se le confiera dicha distinción, deberá de añadir dos clubes nuevos a las filas distritales.

**"Cada rotario debe asumir responsabilidad en la ampliación del cuadro social de Rotary...La polio no podrá erradicarse si no hay personas que administren la vacuna; los niños no tendrán acceso al agua potable a menos que alguien perforo un pozo artesiano; nuestro cuadro social aumentará sólo si los rotarios logran que más hombres y mujeres participen en Rotary".**

**Ronald L. Beaubien,**  
*Presidente del  
Comité para el Desarrollo y Retención  
del Cuadro Social de RI*



**Jonathan Majiyagbe**  
Presidente  
Consejo de Fiduciarios, LFR

## Metas de la Fundación para 2008-2009

**E**n el curso de los últimos años, ha sido la costumbre del presidente entrante del Consejo de Fiduciarios de La Fundación Rotaria establecer metas destinadas a motivar a los rotarios a la acción y formular pautas para medir nuestros logros.

Al trazar las metas de la Fundación para 2008-2009, reflexioné sobre los objetivos de amplio alcance que mejor podrían contribuir a fortalecerla y darle más prominencia en el mundo actual. Me pregunté qué podrían hacer los rotarios a fin de que la Fundación respondiera de manera más eficaz e inmediata ante las crecientes necesidades mundiales de orden humanitario. Después de un detenido análisis, decidí que durante 2008-2009 La Fundación Rotaria habrá de dedicarse principalmente a las siguientes actividades:

1. **Continuar su labor destinada a erradicar la polio.**
2. **Destacar la importancia de los dos pilares del apoyo a la Fundación: el Fondo de Contribuciones Anuales para Programas (a través de la iniciativa Cada Año, Cada Rotario) y el Fondo Permanente.**
3. **Participar en Su Fundación/Nuestra Fundación, un programa de "mano solidaria" para la distribución de recursos con cargo a las fundaciones de los clubes y distritos, con miras al establecimiento de las Becas de Rotary pro Paz Mundial como programa permanente y ayudar a financiar la erradicación mundial de la polio.**
4. **Dar realce a la imagen pública de Rotary.**
5. **Respaldar incondicionalmente el Plan para la Visión Futura de La Fundación Rotaria.**

Estos son momentos muy emocionantes para nuestra Fundación, ya que se acerca la realización de nuestro sueño de un mundo libre de polio, a la vez que nuestro Plan para la Visión Futura infiere el aprovechamiento más eficiente y eficaz de nuestros recursos. Los invito a solidarizarse con los fiduciarios de la Fundación para apoyar nuestras metas y hacer de 2008-2009 un año récord para La Fundación Rotaria.



# Trébol

Café-Restaurant

*¡Momentos Inolvidables!*

Atención de 7:30 a.m. a 11 p.m.  
Calle Elías Aguirre 816 - Chiclayo

*¡Completamente renovado para Ud.!*



## DECISIÓN!!

MÁS CONOCIMIENTO  
MÁS LIBERTAD

## Escuela de PostGrado



### UNIVERSIDAD DE CHICLAYO

#### MAESTRÍA EN:

- ADMINISTRACIÓN DE NEGOCIOS
- GERENCIA EN SERVICIOS DE SALUD
- TRIBUTACIÓN Y GESTIÓN FISCAL
- DERECHO CIVIL Y DE LA EMPRESA
- PSICOLOGÍA CLÍNICA Y DE LA SALUD
- DOCENCIA UNIVERSITARIA Y GERENCIA EDUCATIVA

#### DOCTORADO EN:

- CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN

#### CONVENIOS INTERNACIONALES:



Universidad Nacional  
Lomas de Zamora,  
Argentina



Universidad  
Mayor, Chile



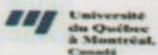
Universidad  
La Salle, España



Universidad  
de la Habana, Cuba



Universidad  
la Coruña, España



Université  
de Québec, Canada

#### INFORMES E INSCRIPCIONES

Juan Manuel Iturregui N° 133 4to Piso - Chiclayo  
Teléfonos: (074) - 239233 - (074) - 235592  
E-mail: [infopostgrado@udch.edu.pe](mailto:infopostgrado@udch.edu.pe)  
[www.udch.edu.pe/postgrado](http://www.udch.edu.pe/postgrado)

"Docentes y Titulados de la UDCH  
15% Dcto en todas las Pensiones"



## Estimados amigos rotarios:



**E**ste año nos hemos fijado una meta ambiciosa: *Hacer Realidad los Sueños* de todos los niños del mundo reduciendo la mortalidad infantil. Creo que, si concentramos nuestros esfuerzos y trabajamos mancomunados, podemos alcanzar esta meta. Pero también sé que, al finalizar este año, quedará mucho por hacer para llevar salud y esperanza a todos los niños del mundo.

Para que podamos reducir la mortalidad infantil en el presente año rotario y en muchos más por venir, se necesitan rotarios que lo hagan. Todo proyecto de agua potable, salud y lucha contra el hambre, y alfabetización que implementamos ayuda a crear un mundo mejor. Cada proyecto ayuda a cambiar el mundo, una pequeña porción a la vez.

Y cada proyecto requiere rotarios capaces y solidarios.

Cada nuevo rotario que instalamos en nuestros clubes colabora para *Hacer los Sueños Realidad*. Es por ello que este año pido a los rotarios de todo el mundo que persigan metas osadas respecto al cuadro social: primera, incrementar el número de socios en un 10%, y, segundo, crear dos clubes nuevos por distrito.

Al igual que reducir la mortalidad infantil, éstas son metas ambiciosas que podemos alcanzar si nos mentalizamos al respecto. Si buscamos rotarios sólo entre nuestros familiares y amigos, podremos no hallar suficientes socios potenciales cualificados. Pero si nos dirigimos a los líderes comunitarios que ejercen una profesión diferente, o pertenecen a otra generación, hallaremos muchos rotarios en potencia.

Es natural que deseemos invitar a nuestros clubes personas como nosotros, pero ello limita la diversidad y el talento de cada club. Debemos atraer a personas jóvenes a nuestros clubes o de lo contrario no sólo perderemos una importante fuente de energía y experiencia, sino que, además, no cumpliremos el deber que tenemos hacia nuestra organización de capacitar a la próxima generación de presidentes de club, gobernadores de distrito y dirigentes principales de RI.

Recuerden: el cuadro social es responsabilidad de todos. Cada uno de nosotros tiene la obligación de mantener a Rotary sólido, activo y en crecimiento. Si esperamos *Hacer Realidad los Sueños* de los niños del mundo de un modo significativo y perdurable, debemos cerciorarnos de que una nueva generación de rotarios continúe nuestra labor.

Dong Kurn (D.K.) Lee  
Presidente, Rotary International

# El desarrollo del Cuadro Social y la realidad de nuestro Distrito.

Por: GE Luis Valencia Rivera  
Distrito 4460

**S**i apelando a la sinceridad nos preguntásemos: **¿Cuántos candidatos hemos presentado durante este año a nuestros clubes?** Probablemente la mayoría responderíamos: ¡Ninguno! Y probablemente si en ese mismo sentido continuaríamos preguntándonos: Y en los últimos cinco años ¿Con cuantos amigos hemos compartido Rotary? .....Y así sucesivamente pidiéramos continuar retrocediendo en el tiempo para seguir preguntándonos y obtener la misma respuesta: ¡NINGUNO! Es probable que hasta encontraríamos justificadas razones para soslayar esta responsabilidad... ¡claro! "es el sentimiento quien dicta el deber y la inteligencia quien da pretextos para eludirlo", esa es nuestra realidad concreta, muchos de nosotros estamos eludiendo el deber que asumimos con la humanidad desde los ideales rotarios que es servir y hacerlo con mucho amor y para servir necesitamos de más hombres y mujeres de buena voluntad. Algo está caminando mal en nuestros clubes... ¿verdad? Trataremos de encontrar una explicación.

## "Donde hay una empresa de éxito, alguien tomó una vez una decisión valiente"

- Debemos animarnos a cambiar; modernizar los clubes y el distrito; ser creativos, para que rotary sea atractivo. Lo primero que tenemos que hacer es CAMBIAR NUESTRA ACTITUD, crear en lo que hacemos, actuar con convicción personal, para así, finalmente asumir el compromiso que se requiere con el ideal de servicio.
- Rotary sigue perdiendo socios. Nuestro distrito tiene algunos clubes mal integrados, por no cuidar el perfil rotario de los candidatos y no elegirlos entre profesionales y líderes de negocios. ¿Ustedes sabían que cada año aproximadamente el 15% de los rotarios abandona Rotary?, en cifras ello significa 180,000 voluntarios que por diferentes razones se alejan y los perdemos, esta realidad se aplica también a nuestro distrito.
- Hay muchos clubes que no saben aprovechar las oportunidades que brinda nuestra organización, por falta de conocimientos de sus miembros, que no conceden importancia a los eventos de instrucción programados para ese fin; es inexplicable por ejemplo, que los líderes de nuestros clubes sean profesionales y empresarios exitosos en sus actividades privadas, y que aun no se decidan a aplicar estas experiencias para resolver los problemas que se suelen presentar a nivel de sus clubes

Les pregunto a mis amigos empresarios ¿Como hacen ustedes para captar y conservar a sus clientes?... seguramente empiezan por capacitar a su personal, promocionan sus productos o servicios adecuadamente, brindan información oportuna y veraz, utilizan una serie de técnicas para fidelizarlos y mantienen el interés en ellos para que no los olviden y retornen constantemente a sus empresas ¿Verdad? Pues eso mismo es lo que tenemos que hacer en nuestros clubes.

- Un gran sector de nuestros clubes ha soslayado la normativa básica de rotary, y la credibilidad de la organización ha disminuido. El mundo rotario esta sostenido en la ética, en valores, en principios, se trata de preservar nuestro estilo de vida, no debemos confundir tolerancia con complacencia. Cuando hay que tomar decisiones, tenemos que tomarlas.
- Para empezar el cambio, debemos priorizar las actividades de servicio en el club. Mejorar los programas y establecer un plan de compañerismo que nos lleve a cohesionarnos y ser en verdad eficaces.
- Es imprescindible que los clubes con problemas hagan un reacondicionamiento interno; conservando, animando y reciclando a los socios que sean recuperables y teniendo el valor de no seguir manteniendo a aquellos socios, que no participan en nada porque rotary no les interesa. Esos socios deben ser reemplazados por nuevos, bien ingresados, bien informados y dispuestos a Dar de Si antes de Pensar en si.
- Un error de muchos clubes es ingresar personas porque son amigos de uno o más socios, sin evaluar su perfil rotario. Otro error es dar responsabilidades directivas a socios mal preparados para el cargo.

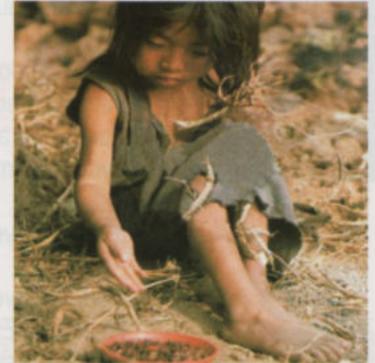
Para abordar con éxito estos temas fundamentales hacia el futuro de rotary, es imperativo crear conciencia y tomar decisiones. Recordar que los rotarios no somos espectadores del infortunio sino actores del cambio.

Hace dos años que se viene trabajando en este mismo tema y la respuesta de muchos clubes no ha sido la esperada, estamos en serio riesgo de perder nuestra identidad como distrito porque no hemos sabido ponerle vida a nuestros actos.

Como ya es de su conocimiento, R.I. estableció el plazo para la redistribución al 30 de diciembre de año pasado y se nos pidió superar los 1,000 socios, sin embargo debido a las gestiones realizadas por los tres gobernadores de distrito, se logro ampliar este plazo hasta el próximo 30 de Diciembre y la nueva meta será superar los 1,100 socios por cada Distrito.

- Si ustedes me preguntaran ¿Qué debemos hacer para captar nuevos socios?, yo me atrevería a responder: Primero y fundamentalmente es imprescindible que quien trate de convencer, debe ser antes un convencido; debe ser alguien que tenga una profunda convicción de los ideales que trata de comunicar a otros, porque nadie da de lo que no tiene, debe ser una persona, hombre o mujer, que tenga esa fuerza interior que le confiere el ideal de servicio...capaz de poner Su Vida en Rotary, como bien señalara el ex presidente de RI Royce Abey, debe ser auténtico y coherente en su vida privada, profesional y pública. Recuerda el día en que en pleno reconocimiento a tus virtudes, tocaron tu corazón y te convertiste en rotario, luego ve en busca de esa persona

valiosa, de esa persona que por su integridad constituye un auténtico paradigma de la amistad y el servicio, ilusionala, enamórala, ve y toca su corazón, comparte tus sueños y dile que puede ayudar a cambiar la vida de mucha gente; quizás la vida de mujeres como esta, quien podría ser nuestra propia madre, que sufre y clama desesperadamente por nuestra ayuda.



Insisto, ve y dile a ese hombre o mujer de buen corazón... que puede cambiar el futuro de miles de niños que como esta pequeña, a su corta edad, está perdiendo la inocencia, que no logra comprender porque hoy en el mundo, hay tanta injusticia.



Les ruego que me perdonen si en algún momento he sido duro en mis expresiones, me anima el propósito, estoy seguro al igual que ustedes, de cambiar este mundo, de ver crecer a nuestros hijos y nietos en un mundo compatible con la dignidad que Dios le ha conferido a la raza humana. Los rotarios somos en cierto modo, parte de la esperanza de los sinnúmero de seres humanos que han sido excluidos del bienestar común, y no debemos defraudar esa expectativa: "Tenemos que ser Mas...para Hacer Mas" .....Me invoco a mi mismo y les invoco a todos ustedes apreciados amigos rotarios, para que escuchemos atentamente la voz de nuestra propia conciencia, que hoy exige una respuesta acorde con nuestros principios comprometidos con el destino de la humanidad: Tenemos que crecer sin más postergaciones. Pensemos en los que más sufren, fortalezcamos nuestros clubes, hagamos que nuestros sueños por la labor infatigable en beneficio de los demás, se hagan una realidad.

Ahora todo dependerá de cada uno de nosotros, el futuro de nuestro distrito esta en nuestras manos, el reto es CRECER O MORIR... Es la hora de actuar: Atrevámonos y tomemos una decisión valiente.



www.rotary.org

**R**otary Internacional, la primera organización de servicio voluntario del mundo, abarca más de 32.000 clubes en más de 200 países y regiones. Su red internacional de socios está compuesta por líderes empresariales y profesionales que aportan su tiempo, dinero y conocimientos a fin de prestar servicio en sus comunidades y en todo el mundo.

El lema de Rotary, *Dar de Sí antes de Pensar en Sí*, ejemplifica el espíritu humanitario de los más de 1,2 millones de socios de la organización. La labor de Rotary en todo el mundo se caracteriza por los sólidos vínculos

“Cuanto más conozco sobre Rotary, más lo aprecio”.

— Michael P. Slevnik, EE.UU.

de compañerismo y los significativos proyectos de servicio que implementa en la comunidad y en el ámbito internacional.

La tradición y la estructura organizativa de Rotary es extensa y, a veces, compleja, con un número tal de programas que puede llegar a confundir a los socios nuevos (y no tan nuevos). En las páginas siguientes se ofrece información esencial sobre Rotary, a fin de que cada socio esté mejor informado acerca de Rotary y se sienta orgulloso de su condición de rotario.

**PRÓXIMAMENTE**

**GLOBAL OUTLOOK**

PERSPECTIVA GLOBAL: SUPLEMENTO DEL SERVICIO MUNDIAL DE PRENSA DE ROTARY

# Información básica sobre **ROTARY**

## La estructura de Rotary

Rotary es, fundamentalmente, una organización de arraigo comunitario, dado que la mayoría de los servicios se implementa en el ámbito de los clubes. La estructura distrital e internacional tiene por objeto apoyar a los clubes y los ayuda a brindar más servicios en sus propias comunidades y en el exterior.

**Clubes:** Los rotarios son socios de los clubes rotarios, los cuales, a su vez, son miembros de la asociación mundial Rotary International (RI). Cada club elige a sus propios funcionarios y posee considerable autonomía, aun cuando su funcionamiento se ajusta al marco legal provisto por los *Estatutos* y el *Reglamento de Rotary International*.

**Distritos:** Los clubes están agrupados en 534 distritos de RI, cada uno de ellos liderado por un gobernador, quien es funcionario de RI. La estructura administrativa del distrito, que incluye los asistentes del gobernador y varios comités, guía y apoya la labor de los clubes.

**Junta Directiva de RI:** Los 19 integrantes de la Junta Directiva de RI, entre los cuales se encuentran el presidente y el presidente electo de RI, celebran reuniones trimestrales a fin de establecer normas. Generalmente, el presidente de RI, elegido por un año, determina cuál será el lema de RI y las iniciativas que desea destacar durante su período en el cargo.

**La Secretaría:** La Sede Central de Rotary International está ubicada en Evanston, suburbio de Chicago, Illinois, EE.UU. Además, funcionan siete oficinas, en Argentina, Australia, Brasil, Corea, India, Japón y Suiza. La Oficina de RI en Gran Bretaña e Irlanda (RIBI), con sede en Inglaterra, se encarga de atender los asuntos de los clubes y distritos de dicha región. El funcionario responsable de la gestión y operaciones de la Secretaría es el secretario general de RI, a quien secundan 650 integrantes del personal, cuya función consiste en prestar servicios administrativos a los rotarios de todo el mundo.

## Responsabilidades que conlleva la afiliación

Los clubes rotarios constituyen la piedra angular de Rotary, dado que es en el seno de los clubes donde se efectúa la labor más significativa. Todos los clubes rotarios eficaces son responsables de cumplir con las siguientes cuatro premisas: retener y aumentar el número de socios, participar en proyectos que beneficien a su propia comunidad y comunidades de otros países, apoyar a La Fundación Rotaria de RI a través de las contribuciones económicas y la participación en sus programas, formar líderes capaces de servir a Rotary más allá del ámbito del club.



● 1905

El 23 de febrero, el abogado Paul Harris organiza la primera reunión de Rotary, que motiva la formación del Club Rotario de Chicago.

● 1906

El Club Rotario de Chicago instala una pequeña unidad de servicios higiénicos públicos frente a la Municipalidad, lo que constituye el primer proyecto de Servicio en la Comunidad de Rotary.

● 1910-1911

Paul P. Harris es elegido presidente de la recién formada Asociación Nacional de Clubes Rotarios.

● 1911-1913

Se forman clubes en Canadá, Gran Bretaña e Irlanda; el nombre de la organización cambia a Asociación Internacional de Clubes Rotarios.

● 1915-1916

Se funda en Cuba el primer club rotario de un país no anglofono.

La retribución que los rotarios reciben como resultado de su afiliación a Rotary depende del grado de dedicación personal hacia la organización. Muchos de los requisitos de afiliación se establecieron para ayudar a los socios a participar plenamente y disfrutar de la experiencia de ser rotario.

**Asistencia.** La asistencia de los socios a las reuniones semanales del club les brinda la oportunidad de disfrutar del compañerismo, ampliar sus destrezas profesionales y personales, y conocer a otros líderes empresariales de la comunidad. La hora de reunión de los clubes varía para adaptarse a las necesidades profesionales y de familia de los socios. Algunos clubes se reúnen durante la hora tradicional del almuerzo, mientras que otros lo hacen a la mañana temprano, después del horario de oficina o por la noche.

Si un socio no puede asistir a una reunión del club al que pertenece, se le insta a ampliar su horizonte rotario asistiendo a una reunión para compensar ausencia en cualquier otro club rotario del mundo, práctica que garantiza a los rotarios una cálida acogida en todas partes. Para averiguar los horarios y sedes de reunión de cualquier club rotario, consulte el *Directorio Oficial* o ingrese en [www.rotary.org](http://www.rotary.org), pulse en "Español" y después en "Localizador de clubes".

En algunos casos, los rotarios pueden compensar ausencias participando en un proyecto de servicio del club o asistiendo a una reunión de la directiva del club o la reunión de un club Rotaract o Interact. También pueden compensar ausencias en línea, participando en la reunión de un ciberclub.

**Servicio.** Todos los clubes rotarios comparten un objetivo fundamental: prestar servicio en la comunidad local y asistir a la población necesitada de todo el mundo. Al prestar servicio en los proyectos del club, los socios se informan sobre la participación del club en las iniciativas locales e internacionales y pueden aportar su tiempo y conocimientos en aquellos lugares donde más se los necesite.

**Captación y retención de socios.** A fin de que los clubes mantengan un sólido funcionamiento, cada rotario debe asumir la responsabilidad de captar socios nuevos. Incluso los socios recientemente afiliados a Rotary pueden llevar invitados a las reuniones del club o procurar su participación en un proyecto de servicio. El valor de Rotary habla por sí mismo, y la mejor manera de generar el interés de los posibles socios es haciendo posible que experimenten el espíritu de camaradería y servicio.

Otra responsabilidad consiste en mantener a los socios interesados en Rotary. Las dos mejores estrategias para retener a los socios son el espíritu de camaradería en el club y la inclusión rápida del socio nuevo en las actividades de servicio.

La composición ideal de un club rotario refleja la diversidad de su comunidad, incluidos profesión, sexo, edad y grupos étnicos, con lo



“La Convención de RI puso el ‘Rotary’ en la vida de este rotario”.

— Eric Marcus, EE.UU.

cual se fortalecen cada uno de los aspectos del servicio y las actividades de compañerismo del club.

## Los principios rectores de Rotary

A través de su historia, Rotary ha elaborado varios principios básicos para guiar a los rotarios en el logro del ideal de servicio y de elevados principios éticos.

**El Objetivo de Rotary.** El Objetivo de Rotary, formulado por primera vez en 1910 y adaptado a través de los años a medida que la misión de Rotary se ampliaba, suministra una definición sucinta de los propósitos de la organización y de las responsabilidades individuales que atañen a todo socio de un club rotario.

El Objetivo de Rotary es estimular y fomentar el ideal de servicio como base de toda empresa digna y, en particular, estimular y fomentar:

**PRIMERO.** El desarrollo del conocimiento mutuo como ocasión de servir;

**SEGUNDO.** La observancia de elevadas normas de ética en las actividades profesionales y empresariales; el reconocimiento del valor de toda ocupación útil y la dignificación de la propia en beneficio de la sociedad;

**TERCERO.** La puesta en práctica del ideal de servicio por todos los rotarios en su vida privada, profesional y pública;

### 1916-1917

El presidente Arch Klumph propone establecer un “fondo especial”, precursor de La Fundación Rotaria.

### 1942-1943

La Conferencia de Rotary en Londres sobre educación e intercambio cultural sienta las bases de la UNESCO.

### 1945-1946

Cuarenta y nueve rotarios colaboran en la redacción de la Carta de las Naciones Unidas.

### 1946-1947

Paul Harris, fundador de Rotary, fallece en Chicago; las donaciones de los rotarios en su memoria se utilizan para implementar un programa de becas.

### 1948-1949

Los primeros 18 becarios de Rotary cursan estudios en el exterior, constituyendo el antecedente del programa de Becas de Buena Voluntad.



**CUARTO.** La comprensión, la buena voluntad y la paz entre las naciones, a través del compañerismo de las personas que en ellas ejercen actividades profesionales y empresariales, unidas en torno al ideal de servicio.

**El principio de clasificaciones.** El sistema por medio del cual se asigna a cada socio una clasificación según su negocio o profesión asegura que el cuadro social de todo club sea representativo de la vida empresarial y profesional de la comunidad. El número de personas que detenta cada clasificación depende del número de socios del club. Se logra así un nivel de diversidad profesional capaz de dinamizar el ambiente social del club y proporcionar una rica fuente de experiencia de trabajo para llevar a cabo los proyectos de servicio, de la cual saldrán, además, los líderes futuros del club.

**La Prueba Cuádruple.** Practicada por los rotarios de todo el mundo en su vida profesional y sus negocios, La Prueba Cuádruple fue creada por el ex presidente de RI Herbert J. Taylor en 1932 y, desde entonces, ha sido traducida a más de 100 idiomas y la utilizan organizaciones y personas de todo el mundo.

**De lo que se piensa, se dice o se hace:**

- 1) ¿Es la **VERDAD**?
- 2) ¿Es **EQUITATIVO** para todos los interesados?
- 3) ¿Crearé **BUENA VOLUNTAD Y MEJORES AMISTADES**?
- 4) ¿Será **BENEFICIOSO** para todos los interesados?

**Avenidas de Servicio.** Las Avenidas de Servicio, basadas en el Objetivo de Rotary, constituyen la piedra angular de la filosofía de Rotary la fundación sobre la cual se desarrolla la labor de los clubes:

- ❖ El **Servicio en el Club** procura afianzar el compañerismo y asegurar el funcionamiento eficiente del club.
- ❖ El **Servicio a través de la Ocupación** estimula a los rotarios a servir a sus semejantes a través de su labor profesional o empresarial y promueve la puesta en práctica de elevadas normas de ética.
- ❖ El **Servicio en la Comunidad** abarca los proyectos y actividades emprendidos por el club a fin de mejorar la calidad de vida de la comunidad.
- ❖ El **Servicio Internacional** abarca todas las acciones rotarias emprendidas para ampliar el alcance humanitario de Rotary en todo el mundo y fomentar la comprensión y la paz en el ámbito internacional.

## Los programas de RI

Los programas y oportunidades de servicio que ofrece RI tienen por objeto ayudar a los rotarios a mitigar los problemas de sus propias comunidades y brindar asistencia a la gente necesitada de todo el mundo.

**Interact.** Los clubes rotarios organizan y patrocinan esta organización de servicio para jóvenes de 14 a 18 años de edad; funcionan más de 11.200 clubes en 162 países y regiones.

**Rotaract.** Los clubes rotarios organizan y patrocinan esta organización de servicio, liderazgo y desarrollo profesional para jóvenes adultos de 18 a 30 años de edad; funcionan más de 7.100 clubes en 163 países y regiones.

**Grupos de Rotary para Fomento de la Comunidad (GRFC).** Los clubes rotarios organizan y patrocinan estos grupos integrados por personas no pertenecientes a Rotary que trabajan para mejorar las condiciones de vida de sus respectivas comunidades; funcionan más de 6.100 GRFC en 76 países y regiones.

**Agrupaciones de Rotary y Grupos de Acción Rotaria.** Las Agrupaciones de Rotary (grupos formados en torno a intereses comunes en el ámbito recreativo y profesional) y los Grupos de Acción Rotaria (formados en torno a intereses comunes relacionados con actividades de servicio humanitario) forman parte de los Grupos para Establecer Contactos Mundiales, a los cuales pueden afiliarse los rotarios, cónyuges de rotarios y rotaractianos. En la actualidad, funcionan más de 90 Grupos para Establecer Contactos Mundiales.

**Intercambio Rotario de Amistad.** Los rotarios, a quienes pueden acompañar sus familias, intercambian visitas entre sus respectivos

### 1962-1963

El Club Rotario de Melbourne, Florida, EE.UU., funda el primer club Interact. Se inicia el programa de Servicio en la Comunidad Mundial.

### 1965-1966

Se instauran los programas de Subvenciones Especiales (hoy Subvenciones Compartidas) e Intercambio de Grupos de Estudio.

### 1967-1968

Se funda el primer club Rotaract en Charlotte, Carolina del Norte, EE.UU.

### 1978-1979

Se inician las Subvenciones del Programa de Salud, Nutrición y Desarrollo Humano (3-H).

### 1979-1980

Un subsidio de la Fundación para vacunar contra la polio a seis millones de niños en Filipinas sienta el precedente del programa PolioPlus.

países, alojándose en los domicilios de los rotarios visitados, lo cual les permite conocer la cultura del país en forma directa.

**Voluntarios de Rotary.** Este programa ofrece a los profesionales rotarios y no rotarios numerosas oportunidades de aportar sus conocimientos y experiencia a proyectos humanitarios locales e internacionales que necesitan asistencia.

**Intercambio de Jóvenes de Rotary.** Los clubes y distritos rotarios envían y reciben estudiantes de 15 a 19 años que viajan al exterior en visitas de intercambio cultural durante un período que va desde una semana hasta un año entero; se realizan aproximadamente 8.000 intercambios al año.

**Seminarios de Rotary para Líderes Jóvenes (RYLA).** Los clubes y distritos rotarios patrocinan seminarios para alentar y reconocer las cualidades de liderazgo de los adolescentes y jóvenes adultos con edades comprendidas entre los 14 y los 30 años.

**Servicio en la Comunidad Mundial (SCM).** Los clubes y distritos rotarios de dos países se hermanan para implementar proyectos de servicio en la comunidad. En ProjectLINK (anteriormente la *Base de datos de Intercambio de Proyectos de SCM*), disponible en [www.rotary.org](http://www.rotary.org), se describen numerosos proyectos para los cuales se buscan colaboradores o patrocinadores internacionales, o voluntarios, y se dan ejemplos de proyectos completados exitosamente.

**Lista de Oportunidades de Servicio.** RI recomienda que los clubes que planean actividades de servicio consideren nueve necesidades o áreas de actividad principales: niños en riesgo, ayuda a las personas con discapacidades, atención médica, buena voluntad y comprensión internacionales, alfabetización y aprendizaje de aritmética, explosión demográfica, lucha contra el hambre y la pobreza, Preservemos el Planeta Tierra, y problemas urbanos.

- ❖ El **Fondo de Contribuciones Anuales para Programas**, que financia becas y subvenciones a través de los programas de la Fundación.
- ❖ El **Fondo Permanente**, fondo especial del cual sólo se desembolsan las utilidades devengadas del capital para financiar los programas de la Fundación, a fin de garantizar el funcionamiento a largo plazo de La Fundación Rotaria.
- ❖ El **Fondo PolioPlus**, que apoya la visión de Rotary de lograr un mundo libre de polio.

Cada dólar que los rotarios contribuyen financia los programas educativos, humanitarios y culturales y los gastos operativos de éstos. Los clubes y distritos solicitan y reciben subvenciones de la Fundación a fin de implementar numerosos proyectos meritorios en todo el mundo. La iniciativa *Cada Rotario, Cada Año*, destinada a promover el logro de contribuciones de 100 dólares anuales per cápita como mínimo, proporciona el apoyo económico vital para el funcionamiento de los programas de la Fundación que se describen a continuación.

## Programas Educativos

Su propósito es promover la comprensión internacional facilitando el contacto entre personas de distintos países y culturas.

“Rotary ofrece una perspectiva completamente novedosa de la amistad, ya que ésta no es ni totalmente privada ni totalmente profesional”.

— **Susanne Prah-Landzo, Bosnia-Herzegovina**

## La Fundación Rotaria

La Fundación Rotaria de RI es una organización sin fines de lucro cuya misión consiste en propiciar que los rotarios impulsen la paz, la buena voluntad y la comprensión mundial a través del mejoramiento de la salud, el apoyo a la educación y la mitigación de la pobreza.

### Apoyo económico

En el año rotario que finalizó el 30 de junio de 2007, La Fundación Rotaria recibió donaciones por valor de 133,1 millones de dólares e invirtió 118,9 millones en apoyo de los programas educativos y humanitarios implementados por los clubes y distritos. Las contribuciones monetarias de los rotarios se destinan a alguno de los siguientes fondos:



#### ● 1984-1985

Rotary emprende el programa PolioPlus y lanza una campaña a fin de recaudar 120 millones de dólares para vacunar a todos los niños del mundo.

#### ● 1987-1988

A través de la campaña de PolioPlus, los rotarios logran recaudar 247 millones de dólares. Las primeras mujeres se incorporan a Rotary.

#### ● 1988-1989

Rotary regresa a Hungría y Polonia.

#### ● 1994-1995

Se declara libre de polio al Hemisferio Occidental.

#### ● 1998-1999

Se establecen los Centros de Rotary para Estudios Internacionales sobre la paz y la resolución de conflictos.



**Becas de Buena Voluntad.** Programa educativo internacional para estudios universitarios. Se otorgan aproximadamente 800 becas cada año, cuyos beneficiarios sirven en calidad de embajadores de buena voluntad mientras cursan estudios en el exterior.

**Becas de Rotary pro Paz Mundial.** Se otorgan para cursar programas de maestría en los Centros de Rotary para Estudios Internacionales sobre la paz y la resolución de conflictos.

**Programa de Rotary pro Paz y Resolución de Conflictos.** Otorga certificados de estudios de corto plazo en el Centro de Rotary pro Paz y Resolución de Conflictos, en Tailandia.

## ¿Sabía usted?

- ❖ Las Becas de Buena Voluntad de La Fundación Rotaria constituyen el programa internacional de becas de mayor envergadura mundial financiado por una entidad privada.
- ❖ Desde 1947, La Fundación Rotaria ha invertido más de 1.800 millones de dólares para la financiación y operación de sus programas.
- ❖ Los rotarios han creado múltiples organizaciones dedicadas a diversas causas humanitarias, incluidas Shelter-Box, HungerPlus, Gift of Life y Rotary Doctor Bank.
- ❖ La administración de suplementos de vitamina A durante las jornadas nacionales de vacunación ha contribuido a evitar aproximadamente 1.500.000 muertes infantiles desde 1998, testimonio de la importancia del "plus" en PolioPlus.
- ❖ Los representantes de RI colaboran con numerosas entidades importantes internacionales, incluida la ONU y varias de sus dependencias, la Organización de Estados Americanos, el Consejo de Europa y la Unión Africana.

**Intercambio de Grupos de Estudio.** Programa de intercambio cultural y profesional de corto plazo entre distritos de diferentes países, orientado a profesionales y empresarios no rotarios de 25 a 40 años de edad.

**Becas de Rotary para Profesores Universitarios.** Se otorgan a profesores de enseñanza superior para que dicten cátedra de utilidad práctica en países de bajos ingresos.

## Programa de Subvenciones Humanitarias

Las subvenciones humanitarias permiten a los rotarios incrementar su apoyo a los proyectos de servicio internacional que proporcionan pozos de agua potable, atención médica, cursos de alfabetización y otros elementos esenciales a los necesitados. La participación de los rotarios es esencial para que dichos proyectos se lleven a buen término.

**Subvenciones Compartidas.** Ayudan a los clubes y distritos rotarios a llevar a la práctica proyectos humanitarios en colaboración con los clubes de otros países.

**Subvenciones Distritales Simplificadas.** Permiten a los distritos utilizar una porción de su Fondo Distrital Designado (FDD) para financiar obras humanitarias y actividades de servicio que benefician a la comunidad en el ámbito local o internacional.

**Subvenciones para Servicio Voluntario.** Ayudan a sufragar los gastos de viaje de los rotarios y sus cónyuges debidamente cualificados, a fin de planificar proyectos de gran necesidad o brindar servicios esenciales a una comunidad específica.

El programa de **Subvenciones de Salud, Nutrición y Desarrollo Humano (3-H)** financia proyectos a largo plazo que promueven la autoayuda a través de actividades sostenibles en el ámbito local y una metodología de integración encaminada a abordar carencias de orden humanitario.

## PolioPlus

El programa PolioPlus proporciona fondos para solventar la adquisición y transporte de vacunas para campañas de inmunización masivas, así como los recursos necesarios para actividades de movilización social, vigilancia epidemiológica y laboratorios, con el objeto de contribuir decisivamente a implementar la última fase de la erradicación mundial de la polio. Los rotarios han recaudado fondos por más de 650 millones de dólares y aportado cientos de miles de horas de trabajo voluntario a la lucha contra la poliomiélitis. Rotary forma parte como colaborador principal de la Iniciativa Mundial para la Erradicación de la Polio junto con la Organización Mundial de la Salud, el UNICEF y los Centros de EE.UU. para el Control y la Prevención de Enfermedades. Gracias a dicha iniciativa, se ha vacunado a dos mil millones de niños menores de cinco años de edad, caminan normalmente cinco millones de personas que de otra manera hubiesen quedado parálíticas, se

### 2000-2001

Se declara libre de polio a la región del Pacífico Occidental.

### 2001-2002

Se declara libre de polio a Europa.

### 2002-2003

Rotary lanza su segunda campaña de recaudación de fondos para la erradicación de la polio a fin de ayudar a resolver el problema de escasez de fondos. Los rotarios logran recaudar más de 129 millones de dólares.

### 2004-2005

Los clubes celebran el Centenario de Rotary implementando proyectos de Servicio en la Comunidad y aportando miles de horas de trabajo voluntario.

### 2006-2007

La Fundación Rotaria brinda reconocimiento al millonésimo Socio Paul Harris.

previenen 500.000 nuevos casos de polio al año y se ha logrado reducir la incidencia mundial de la enfermedad en un 99%.

## El “Desafío de Rotary por US\$100 millones”

El liderazgo de Rotary, en el esfuerzo para la erradicación de la polio, recibió en 2007 el reconocimiento de la Fundación Bill y Melinda Gates mediante la entrega de una subvención-desafío de 100 millones de dólares, que se utilizarán durante 2008 en actividades de inmunización y otras relacionadas con la iniciativa de erradicación de la polio. A través del “Desafío de Rotary por US\$100 millones”, Rotary equipará dichos fondos dólar por dólar en el transcurso de tres años. Se solicita a los casi 33.000 clubes rotarios del mundo que contribuyan al menos 1.000 dólares por año para el desafío, el cual finalizará el 31 de diciembre de 2010. Los 200 millones de dólares generados en total por la subvención y los fondos paralelos constituirán el impulso vital que ayudará a lograr la principal meta filantrópica de Rotary: erradicar la polio de la faz de la Tierra.

## Reuniones clave

Varias reuniones clave congregan a los rotarios con el propósito de intercambiar ideas, celebrar eventos exitosos, disfrutar de las actividades de camaradería y planificar para el futuro.

**Convención de RI.** La reunión más importante de Rotary se celebra en mayo o junio de cada año en un país distinto del mundo rotario. Esta dinámica jornada de cuatro días de duración incluye discursos de líderes rotarios y mundiales, increíbles espectáculos de entretenimiento que reflejan la cultura local y oportunidades inigualables de manifestar el verdadero espíritu de compañerismo internacional de Rotary.

**Conferencias de Distrito.** Se exhorta a los rotarios a participar en su Conferencia de Distrito, motivadora reunión anual que pone de relieve las actividades del distrito y los clubes que lo integran. Este acontecimiento familiar combina los eventos de compañerismo con las sesiones de capacitación, y posibilita a los rotarios participar más directamente en el delineamiento del futuro de su distrito.

## El futuro

Aunque la prioridad absoluta de Rotary International es la erradicación de la polio, los clubes rotarios de todo el mundo continuarán abordando los críticos problemas de alfabetización, aprovechamiento de los recursos hídricos y la lucha contra el hambre y la pobreza a



“Rotary me ha enseñado la manera en que un ciudadano común de un pueblo pequeño puede convertirse en ciudadano del mundo”.

— Raj Ghuman, India

través de proyectos locales e internacionales. También son actividades prioritarias de la organización invitar a más dirigentes empresariales y comunitarios a que se unan a Rotary y fundar clubes nuevos en lugares del mundo que no gozan de servicio adecuado. Los más de 100 años de experiencia de Rotary brindando servicio a las comunidades de todo el mundo le permiten responder a las necesidades de un mundo siempre en continua transformación.

● 2007-2008

Rotary recibe una subvención de 100 millones de dólares de la Fundación Gates para ayudar a erradicar la polio.

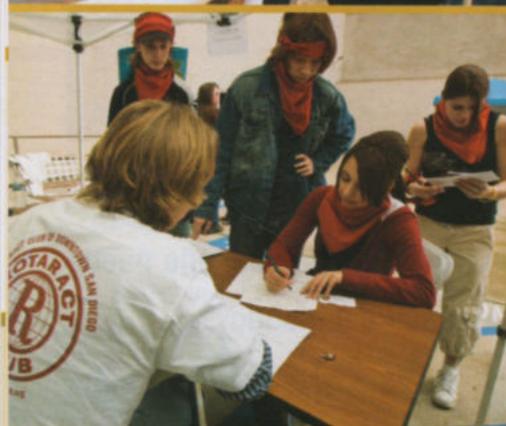
“La Fundación Rotaria es el aglutinante que nos mantiene a todos unidos en el servicio”. — Calum Thomson, Escocia

"Gracias a un rotario persistente que no conocía el significado de 'Le agradezco, pero no', hoy formo parte de la familia de Rotary". — **Sylvia Byers, Australia**



*Hallará más información sobre Rotary y su labor de servicio en: [www.rotary.org](http://www.rotary.org).*

*En dicho sitio podrá leer las noticias más recientes, solicitar publicaciones, inscribirse en la Convención de RI, efectuar contribuciones a La Fundación Rotaria y gestionar asuntos rotarios.*



"Cada mudanza nos causaba a toda la familia menos trastorno, sabiendo que en la próxima comunidad nos esperaban nuevos amigos rotarios. Ahora, nuestros amigos rotarios forman una red alrededor del mundo". — **Russ M. Miller, China**

# Visita del Director de RI, Themístocles Caldas Pinho a la ciudad de Chiclayo, sede del XXXIV Instituto Rotario 2008

Entre los días 22, 23 y 24 de Agosto visitó la ciudad de Chiclayo, el Director de RI, Themístocles Caldas Pinho, con la finalidad de evaluar los avances realizados en la organización del XXXIV Instituto Rotario, habiendo aprobado satisfactoriamente las acciones realizadas por el equipo de dirigentes encargados de ésta misión. *“Estoy seguro que éste será el Mejor Instituto Rotario, realizado a la fecha”*, señaló el Director.





ROTARY INTERNATIONAL®

## ELEVE AL CLUB A NIVELES SUPERIORES DE SERVICIO

IMPLEMENTE EL PLAN DE LIDERAZGO PARA LOS CLUBES

- Desarrolle un plan a largo plazo
- Otorgue continuidad al liderazgo y planique la sucesión en los cargos de dirigencia
- Dé participación a todos los socios

Visite [www.rotary.org](http://www.rotary.org) para obtener más información



## Rotary Training Talk

- Información sobre sesiones de capacitación
- Recursos
- Sugerencias para la capacitación

Para recibir este boletín todos los meses, suscríbese en: [www.rotary.org/training/trainingtalk](http://www.rotary.org/training/trainingtalk)

### Ponga en sus eventos la cálida hospitalidad...

# árabe



- ▶ Local para 300 personas
- ▶ Buffetes, Banquetes
- ▶ Tragos y Bocaditos
- ▶ Música
- ▶ Decorado de Sillas
- ▶ Mozos y Seguridad



CIRCULO SOCIAL PERUANO ARABE



Los Sauces 315 - Urbanización Santa Victoria    Teléfono 231552 - Chidlayo



**Jonathan Majiyagbe**

Presidente

Consejo de Fiduciarios, LFR

## Unámonos para cumplir el Desafío de Rotary

Independientemente del lugar donde vivamos, la polio constituirá una amenaza constante para todo el planeta hasta que no logremos la erradicación definitiva. Es por ello que cada comunidad –y cada club rotario– debe asumir el compromiso de eliminar este flagelo de una vez y para siempre.

El principal obstáculo para lograr nuestra meta es la falta de fondos. Por ello, el apoyo de todos los clubes es vital para dar cumplimiento al compromiso asumido por Rotary de equiparar la subvención-desafío por 100 millones de dólares que nos otorgara la Fundación Bill y Melinda Gates.

Exhorto a cada club rotario a aportar un mínimo de 1.000 dólares por año durante los próximos tres años y a poner en marcha estrategias creativas de recaudación de fondos en la comunidad con el objetivo de erradicar la polio. Algunos clubes de Estados Unidos han llevado a cabo subastas en vivo o a través de Internet (servicios de reparaciones en el hogar, publicidad radial, piezas de arte, cruceros, etc.). Varios clubes de Canadá patrocinan la travesía en bicicleta que realiza un sobreviviente de polio, recorriendo más de 2.000 km de territorio canadiense, y el 75% del importe que se recaude se destinará al programa PolioPlus. Asimismo, nos enteramos de que los rotarios escoceses procuraban batir un récord mundial: la mayor cantidad de jugadores en finalizar un circuito completo en un campo de golf en sólo 24 horas. Es posible que al momento de redactar estas palabras, ya hayan batido dicho récord y obtenido un excelente hándicap para la erradicación de la polio.

En [www.rotary.org](http://www.rotary.org) encontrarán más ideas para recaudar fondos. Aprovechemos este magnífico impulso a fin de cumplir el desafío de Rotary y la promesa que hicieramos a todos los niños del mundo.

*Fifth Annual*



*Past Officers Reunion*

**January 17-19, 2009**

**San Diego  
California**

[www.rotaryreunion.org](http://www.rotaryreunion.org)

*Service Above Self*

# Si yo volviera a ser Gobernador



Por:  
EGD Distrito 4300  
Teo Allain Chambi

**E**ste es un encargo muy especial de los editores de la revista que intento hacer con la cordialidad, sinceridad y experiencia que me ofreció Rotary International en mi año como Gobernador de Distrito.

Es un tanto difícil poder volcar mi experiencia luego de haber pasado un año intenso, donde el aprendizaje de Rotary y sobre todo la intercomunicación con los clubes y creo yo, lo más importante, con los rotarios del Distrito 4300, me enseñaron que nuestra Organización es tan importante en nuestras vidas como ella misma.

Fue maravilloso compartir Rotary club a club y conocer la realidad que nos toca vivir hoy en día, fue fundamental visitarlos uno a uno y a algunos en varias oportunidades, pero pienso que el comprobar que todos caminamos por el mismo sendero fue lo más halagador.

Me preguntan, que haría yo si fuese otra vez Gobernador de Distrito, la respuesta es fácil de contestar, nada, pues RI no permite que un EGD se haga cargo nuevamente de un Distrito, no obstante, muy personalmente y muy íntimamente diría que Si haría muchas cosas, es decir, volcaría toda mi experiencia para lograr objetivos más concretos y me comunicaría con los rotarios de otra manera, con mas confianza y conocimiento de cada uno de las clubes y así obtener resultados mas amplios y definidos.

Definitivamente un Gobernador que ha cumplido su año de ejercicio en un Distrito Rotario está más y mejor capacitado para orientar, aconsejar y en algún momento, si el caso lo requiere, resolver alguna duda respecto al manejo de los temas rotarios. Es además la experiencia vivida con cada rotario en sus clubes, que nos da esta categoría, por esto reitero mi ilusión de que si volvería a conducir un Distrito lo haría con el conocimiento del año vivido.

Pero estaría seguro de lograr esto con muchos cambios que realizaría por la obtención de mejores resultados. Recordando la

*“...volcaría toda mi experiencia para lograr objetivos más concretos y me comunicaría con los rotarios de otra manera, con mas confianza y conocimiento de cada uno de las clubes y así obtener resultados mas amplios y definidos.”*

frase y pensamiento de Albert Einstein “No podemos pretender cambiar las cosas si siempre hacemos lo mismo” valiéndome de estas palabras, convocaría a los clubes y rotarios a motivarse para cambiar de actitud, en algunos casos o de cambiar la rutina a la cual nos hemos acostumbrado durante un tiempo, creo que debemos comenzar a pensar en el futuro inmediato de los clubes, me refiero, no solo a incrementar el cuadro social, sino, a aprender mas y mas de Rotary, a compenetrarnos en este maravilloso mundo de servir conociendo nuestros preceptos y conociéndonos mucho mas en compañerismo y amistad.

El **Manual de Procedimientos**, libro de consulta fundamental en Rotary, está a disposición de los rotarios para su lectura y comprobación de todos los temas que debemos conocer y cumplir, este es un pedido formal de mi parte para todos ustedes amigos para que lo obtengan y lean.

Y finalmente, quiero decirles que siendo ahora EGD, Si tengo la energía y conocimiento para trabajar más y más por Rotary y especialmente por nuestro Distrito, apoyando incondicionalmente a nuestro Gobernador Roberto Santos, participando en todas sus convocatorias y apoyando sus iniciativas y objetivos.

Con Amistad y agradeciendo vuestro tiempo, me despido hasta una próxima oportunidad.

Hágamos nuestros sueños realidad!!!



## Estimados amigos rotarios:



**E**n Rotary, sabemos que la planificación anticipada y eficaz es un elemento clave para lograr óptimos resultados en el servicio. Es por ello que los exhorto a planificar eficazmente y con antelación, inscribiéndose hoy mismo en la Convención de RI de 2009 que se celebrará en Birmingham, Inglaterra.

Aquellos que ya han concurrido a una Convención de RI han comprobado lo maravilloso de participar en este evento, pero para quienes todavía no han tenido tal oportunidad, Birmingham es la ciudad ideal donde comenzar a vivir esta experiencia.

Al igual que Rotary, Birmingham es una amalgama de lo antiguo y lo moderno. Con un área céntrica surcada por vías peatonales y un excelente servicio de transporte público, la ciudad abarca diferentes comunidades étnicas, sitios de interés histórico, magníficos restaurantes y numerosos centros comerciales. Además, la extensa red ferroviaria británica facilita el traslado de los viajeros a numerosas localidades en menos de una hora. El pujante dinamismo de Londres, la belleza natural de Gales y la idílica hermosura de la campiña inglesa están lo suficientemente cercanos como para realizar una excursión de un día de duración, y tienen tan subyugador encanto que los visitantes se verán impulsados a planificar unos días de vacaciones después de la Convención.

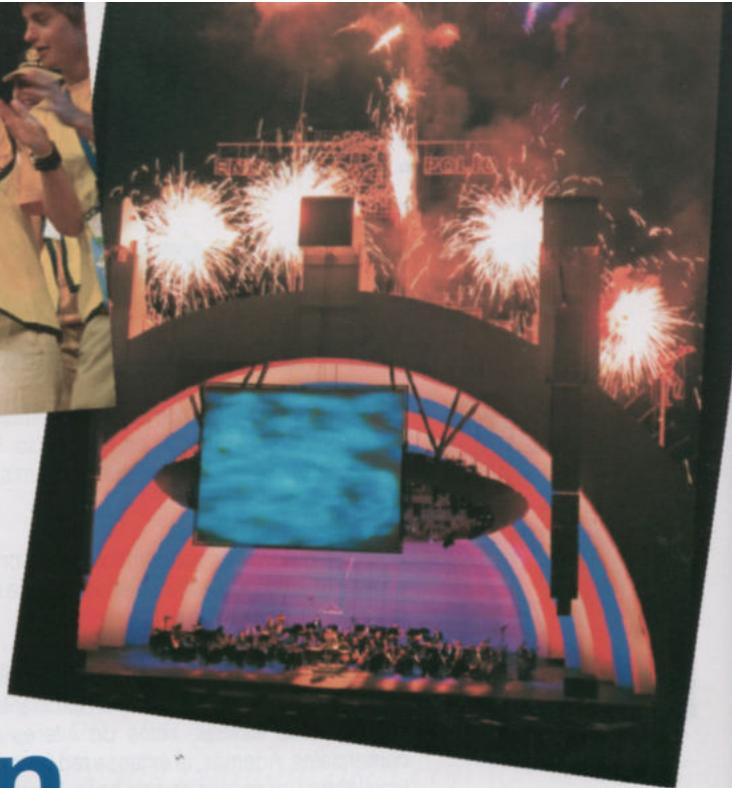
Con su propia terminal aérea y frecuentes enlaces ferroviarios a Londres, a Birmingham se puede acceder fácilmente desde cualquier parte del mundo. Y una vez que haya llegado, le aseguro que valdrá la pena haber realizado el viaje, ya que tendrá ocasión de celebrar, junto a miles de compañeros rotarios de numerosos países, un año durante el cual trabajamos mancomunadamente a fin de *Hacer los Sueños Realidad* para todos los niños del mundo.

Es imposible describir la energía y entusiasmo que genera una Convención de Rotary. Es el evento más destacado del año rotario, la reunión para la cual, personalmente, comienzo a prepararme ni bien concluye la anterior, porque sé que reencontraré a mis amigos de siempre y, además, forjaré nuevos vínculos, me informaré sobre los proyectos rotarios que se emprenden constantemente en todo el mundo, y averiguaré nuevas maneras de que mi club ponga en práctica el principio rector *Dar de Sí antes de Pensar en Sí*.

Cada Convención es diferente, pero todas comparten un común denominador: el espíritu de amistad, compañerismo e inspiración. Cada Convención tiene características singulares, pero todas son memorables, porque cada una constituye una oportunidad que no se presentará dos veces.

Creo firmemente que cada rotario debería de concurrir a una Convención de Rotary por lo menos una vez. Dicha experiencia cambiará para siempre su perspectiva sobre Rotary y, tras regresar a su país, se percatará de que ya ha comenzado a planificar su viaje a la siguiente Convención. Mi esposa y yo esperamos verlo en Birmingham, para celebrar juntos la 100ª Convención de Rotary International.

Dong Kurn (D.K.) Lee  
Presidente, Rotary International



# Crónicas de la Convención

La rutilante Convención de RI iluminará el rumbo de los rotarios



Tras concluir la Convención de RI de 2008, las metas de Rotary de erradicar la polio y mejorar los índices de salud y alfabetización parecían más cercanas que nunca. Del 15 al 18 de junio, más de 19.000 rotarios de todas partes del mundo se congregaron en Los Ángeles para asentar un récord mundial en el libro Guinness y reafirmar su compromiso de mejorar la salud infantil.

La Convención marcó el inicio oficial del "Desafío de Rotary por 100 millones de dólares", iniciativa para recaudar fondos durante el próximo trienio con el objetivo de equiparar los 100 millones de dólares que donó la Fundación Bill y Melinda Gates. En el mismo evento, la Organización Mundial de la Salud (OMS) anunció una extraordinaria medida de apoyo.

La Dra. Margaret Chan, directora general de la OMS anunció el 17 de junio que la erradicación de la polio constituirá un asunto operativo de máxima prioridad "con carácter de urgente" para dicho organismo internacional. La Dra. Chan elogió la convicción y la positiva actitud de Rotary respecto a que la erradicación es posible.

Asimismo, durante toda la semana, la iniciativa mundial de alfabetización de Rotary, "El ancho mundo de los libros", también contribuyó a enfatizar la necesidad de mejorar los índices de alfabetización. Se había exhortado a todos los rotarios a que donaran al menos un libro a dicho proyecto; la cifra final de libros recolectados ascendió a 242.624, los cuales se distribuirán entre las escuelas primarias del sur de California y sur de Nevada. Tan extraordinaria respuesta tuvo como corolario el establecimiento de un récord mundial para el libro Guinness: la mayor cantidad de libros recolectados en sólo siete días.

# ROTARY



## Espíritu de compañerismo

Los rotarios concurren a la Convención a fin de inspirarse y cobrar impulso para el año entrante, forjar nuevas amistades y reencontrarse con los amigos de siempre, y encontrar colaboradores para los proyectos de servicio.

“Lo mejor es que de golpe te cruzas con un rotario que ni siquiera conoces y a partir de ese momento puede llegar a convertirse en una amistad duradera —comenta Moses Nii Okai Aryee, socio del Club Rotario de Accra West, Ghana—. Nuestra motivación e inspiración nace al darnos cuenta de la magnitud de Rotary”.

En el corazón de la Convención se encuentra la Casa de la Amistad, constituida en foro de las

Agrupaciones de Rotary, los Grupos de Acción Rotaria, y diversos proyectos de los clubes y distritos rotarios. Los mostradores más visitados este año incluyeron el que promovía una mano ortopédica de alta tecnología, el del Grupo de Acción Rotaria “Rotarians Eliminating Malaria” (rotarios dedicados a desterrar el paludismo) y el del programa ShelterBox, en el que se exhibía una tienda de campaña y todos los artículos de primera necesidad que contienen dichas cajas de ayuda para casos de desastre.

Varios grupos musicales aportaron la nota festiva (una banda de mariachis, un grupo de ukulele y una banda de gaiteros).

Mohammad Dost Safai, socio del Club Rotario de Jalalabad, Afganistán, efectuó el prolongado viaje hasta Los Ángeles con el objetivo de averiguar de qué manera su club puede participar en los proyectos de otros clubes. Safai es el primer rotario afgano que concurre a una Convención de RI.

“Nuestros clubes necesitan más capacitación y una guía adecuada —señaló—. Espero entablar una red de colaboración con otros clubes que nos ayuden a fortalecer nuestro funcionamiento, ya que la Convención es el lugar ideal para profundizar los vínculos con nuestros compañeros rotarios”.

## Haciendo los Sueños Realidad

El presidente electo de RI, Dong Kurn Lee, clausuró la Convención de RI con una alocución durante la cual exhortó a los rotarios a emprender iniciativas destinadas a disminuir los índices de mortalidad infantil en todo el mundo. Apuntó que más de 26.000 niños mueren por día a causa de enfermedades prevenibles como neumonía, sarampión y paludismo.

Lee afirmó que los rotarios están llamados a marcar la diferencia, mediante el suministro de fuentes de agua potable a las comunidades y la distribución de medicinas y vacunas a los niños enfermos.

“Los convoco a *Hacer los Sueños Realidad* de todos los niños del mundo —añadió—. Éste será nuestro lema y el desafío que les planteo a todos los rotarios. *Haremos los Sueños Realidad* ofrendando esperanza y la oportunidad de un futuro mejor a todos los niños”.

Extracto de artículos redactados por Ryan Hyland y Jenny Llakmani

En la web  
Fotografías, videos  
e información  
sobre la Convención:  
[www.rotary.org](http://www.rotary.org)



Por:  
Ing. Oscar Figueroa Gaviño  
Consultor en Ingeniería  
y Medio Ambiente



# ¿Sabes qué son los transgénicos?

Los transgénicos son seres vivos (plantas, animales o microorganismos) que han sido modificados en laboratorio mediante la introducción de genes de otras especies de seres vivos, para proporcionarles características que nunca obtendrían de forma natural.

Por ejemplo: Se extrae el ADN de uno de los 14 cromosomas que posee la fresa. De otro organismo, se extrae el gen con la proteína que nos interesa implantar. Mediante ingeniería genética se clona, se modifica y se fragmenta el gen. A partir de este momento la información genética ya no es la de una fresa sino la de una FRESA TRANSGÉNICA.

Entonces, un TRANSGÉNICO, es un Organismo Genéticamente Modificado (OGMs) al que se le ha introducido un nuevo gen que pasa a ser parte de su genoma. Ejemplos REALES:

**SOJA TRANSGÉNICA**, cuando a la SOJA se le introduce un gen de una bacteria llamada *Agrobacterium* o un gen de la planta del crisantemo, los cuales le dan resistencia al HERBICIDA GLIFOSATO.

**TOMATE TRANSGÉNICO**, al TOMATE se le introduce un gen de un pez conocido como lenguado, así el TOMATE TRANSGÉNICO es resistente al frío.

**PAPA TRANSGÉNICA**, a la PAPA se le introduce un gen de un cerdo para que cuando se fría la PAPA tenga el rico olor a CERDO.

**MAÍZ o ALGODÓN TRANSGÉNICO BT**, al maíz o algodón se le incorpora un gen de una bacteria llamada *Bacillus thuringiensis* que mata a los gusanos que comen la hoja del maíz o algodón. Así es llamado MAÍZ Bt, o ALGODÓN Bt.

En forma natural, los genes de una vaca no pueden cruzarse con los genes de una hormiga, los de una abeja no pueden cruzarse con los genes del maíz. Si se cambia el orden con el que la naturaleza ha distribuido los genes, lo producido ya no es la misma planta, animal o persona, creándose "un nuevo ser vivo". En la actualidad, los científicos están logrando pasar por encima de las leyes de la naturaleza mediante los recientes descubrimientos de la ciencia conocida como "Ingeniería genética" o "Biotecnología" o "ADN Recombinante".

Extender el uso de los transgénicos sin realizar investigaciones, suficientes y durante muchos años, sobre los efectos negativos que pueden ocasionar, tanto en la salud humana como en la naturaleza, es un acto de gran irresponsabilidad.

Fuente: Jeffrey M. Smith. *Genetic Roulette. The Documented Health Risks of Genetically Engineered Foods*, 2008.

Actualmente, este método de producción agrícola está siendo sustituido por el método de producción comercial planteado por la Ingeniería Genética o Biotecnología Moderna o ADN Recombinante, rompiendo de esta forma la armonía entre la comunidad y la naturaleza, entre la economía solidaria y la cultura que fue transmitida por los indígenas y campesinos.

Según las informaciones disponibles sabemos que en la actualidad, cuatro empresas controlan el 80% de la biotecnología del mundo, 60% del mercado de plaguicidas, 23% del mercado de semillas naturales, y 10% de semillas transgénicas. Lo que representa una ganancia de 24.5 mil millones de dólares por año para estas empresas.

## Impacto y peligro de los transgénicos

### a) En la salud humana:

La naturaleza ha puesto sobre la tierra una gran cantidad de productos en las condiciones que nuestro cuerpo necesita para tener vida y salud.

Es un peligro convertirnos en "conejiillos de indias" al consumir productos transgénicos que no han sido probados lo suficiente para saber los efectos que puedan producir en la salud humana.

En 1993, la FDA (Agencia de Control de Alimentación y Medicamentos) de EEUU, dio permiso a la Monsanto (Corporación Multinacional de Biotecnología Agrícola) para comercializar la hormona de crecimiento de las vacas obtenida por manipulación genética.

Esta hormona se inyecta a las vacas lecheras para que produzcan más leche, causando a los animales efectos secundarios indeseables (malformaciones en terneros, trastornos reproductivos, mastitis).

Fuente: Paul Kingsworth: "Hormonas de crecimiento bovino", *The Ecologist* vol. 28 no.5, Madrid 1998, Pág. 19-22

En 1998 un informe oficial canadiense menciona un estudio donde se afirma que entre el 20 y 30% de ratas inyectadas con hormonas de crecimiento por manipulación genética, habían desarrollado anticuerpos a la hormona, penetrando en la sangre, apareciendo quistes en las tiroides e infiltraciones en la próstata de algunos machos, incrementando el riesgo de contraer cáncer de próstata, mama y colon.

Entonces, existe un riesgo potencial para la salud humana, aún no se han realizado los estudios correspondientes.

Fuente: *Cultivos y alimentos transgénicos* - Jorge Riechmann, 2000, Madrid, España - Pág. 71

Por lo expuesto, es necesario que se realicen investigaciones suficientes a mediano y largo plazo antes de permitir la producción y uso de Organismos Genéticamente Modificados - "Transgénicos" en nuestro país.

## b) En la biodiversidad

El uso masivo de los cultivos transgénicos amenaza la diversidad biológica y la vida en general, produciendo diversas consecuencias entre las que podemos mencionar: "La contaminación de especies tradicionales o nativas"

El PNUMA (Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente), menciona en su Informe GEO 2003, de acuerdo a varios autores de investigaciones, "la posibilidad de que genes modificados pasen descontroladamente de una especie a otra es un riesgo real que pondría en peligro la biodiversidad que es fundamental para la seguridad alimentaria de la humanidad". El polen y la semilla de los organismos transgénicos pueden ser transportados por los polinizadores hasta lugares donde se siembran variedades nativas o tradicionales que pueden ser infectados por los transgénicos, por lo que el riesgo de contaminación genética es muy alto.

Muchas son las evidencias de los efectos que algunas regiones están sufriendo por el uso masivo de cultivos transgénicos. Por ejemplo: el caso de los Estados de Puebla y Oaxaca en México, en donde al liberar semillas transgénicas en las áreas de cultivo, se ha contaminado aproximadamente el 32% de la semilla nativa, y se ha puesto en riesgo a 300 variedades propias de la región (autéctonas) de maíz, así como las diferentes formas de vida que existen en la zona.



Un peligro adicional en la biodiversidad (entre otros) es: **Aparición de "plagas más peligrosas"**.

Al crear un organismo resistente a agrotóxicos por incorporación de genes, estas resistencias pueden transmitirse a las plagas a través de la introducción de los genes en su cuerpo. La resistencia que adquieren los insectos, convierte las plagas en "super plagas", debiendo aplicarse mayor cantidad de agrotóxicos a los cultivos, creando así una dependencia de insumos producidos por las mismas multinacionales. Cuando los insectos desarrollan resistencia a un determinado insecticida, las multinacionales desarrollan un insecticida más fuerte, así los transgénicos deberán contener toxinas cada vez más tóxicas para enfrentar a los insectos.

El resultado de este proceso: "Mayores volúmenes de residuos tóxicos en los alimentos y mayores niveles de contaminación del suelo y los cauces de agua". Los seres humanos no poseemos capacidad para desarrollar resistencia a los plaguicidas que cada vez son más tóxicos. Nuestra salud estará cada vez más expuesta a situaciones riesgosas.

Esta contaminación por exceso de agrotóxicos provocará también la disminución de aves, que se alimentan de estos insectos. Se afectarán las plantas que son polinizadas por las aves e insectos, reduciendo la producción de frutas, afectando no solo al ser humano, sino a las aves, monos, carpinchos, venados, peces, entre otras especies que se alimentan de la amplia variedad de frutas y flores.

La siembra de soja transgénica en otros países está creando una serie de inconvenientes económicos y sociales en las zonas donde las parcelas son implantadas, debido al uso excesivo de herbicidas y otros plaguicidas, afectando la salud humana de la población campesina ubicada en los alrededores, ocasionando incluso muertes.

Esta situación arriesga la permanencia de las familias campesinas en sus pequeñas propiedades, debido a la presión que reciben por parte de las grandes empresas agropecuarias para la compra de sus propiedades o por la intensa aplicación de herbicidas a sus cultivos, lo que hace inviable la permanencia de las familias en sus comunidades, razón por la cual se ven obligadas a abandonar el lugar donde habitan.

## ¿Qué podemos hacer ante esta amenaza de transgénicos o de los organismos genéticamente modificados?

- Informarnos sobre el impacto de los transgénicos en la salud y en el medio ambiente.
- Los consumidores debemos presionar a las autoridades nacionales para que se realicen investigaciones respecto a los efectos de los transgénicos en la salud y el medio ambiente.
- Los productores deberán asegurarse que las semillas utilizadas para la siembra no sean transgénicas.
- Que consumidores y productores exijan el cumplimiento del principio de precaución y la ratificación del Protocolo de Cartagena, sobre seguridad de la biotecnología.
- Promover la agricultura ecológica, sin la utilización de insumos químicos y con una mínima o nula aplicación de insumos externos a la finca.
- Buscar la aplicación de la norma que obligue indicar en el etiquetado de los productos si contiene ingrediente transgénico.

Con todo lo que se ha expuesto, es necesario que actuemos antes que sea muy tarde. Mientras los transgénicos estén en el mercado, la población corre el riesgo de consumir sin conocer sus efectos negativos.

Nuestro Perú, que tiene una biodiversidad maravillosa y reconocida en el mundo, debe declararse: **"PERU, PAIS LIBRE DE TRANSGÉNICOS"**

Defendamos nuestro derecho a la salud, a la vida, al estar debidamente informado. Seamos conscientes de nuestro deber de cuidar nuestro medio ambiente, este maravilloso espacio donde nos toca vivir. Si no actuamos hoy, mañana será muy tarde



## Nuevo grupo de acción rotaria listo para ayudar en casos de desastre



Cuando el ciclón Nargis devastó Myanmar y un terremoto castigó duramente a China el pasado mes de mayo, el rotario Eddie Blender brindó ayuda a las víctimas utilizando un medio que conoce muy bien: el teclado de su computadora. Como principal funcionario de información del recientemente formado Grupo de Acción Rotaria para Casos de Desastre, Blender envió una serie de boletines electrónicos en los que se indicaba a los rotarios del mundo entero cómo podían colaborar.

Fue la primera misión de este grupo y los organizadores esperan que se convierta en un mecanismo general que ayude a coordinar la respuesta de los rotarios ante las catástrofes. LeGrand Malany, presidente y principal funcionario ejecutivo del grupo, indicó que, debido a su arraigo en el ámbito local, Rotary es una organización especialmente adecuada para brindar ayuda en tales casos, en todos los aspectos, desde la prevención a la recuperación posterior a los desastres.

"El panorama actual de las operaciones de socorro y desarrollo internacional revela que los socorristas acuden a la comarca afectada, hacen su trabajo y se van. Jamás ha habido continuidad entre las tareas de socorro, recuperación y reconstrucción", afirma Malany, quien cumple funciones de asesor en cuanto a vivienda e infraestructura de la Oficina de Desastres en el Exterior de la Agencia de Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (USAID, por sus siglas en inglés). "Rotary puede cubrir esa brecha mejor que ninguna otra entidad".

En noviembre, la Directiva de RI aprobó el establecimiento del citado grupo, el cual, en gran medida se centra actualmente en la creación de una estructura eficaz. El grupo tiene intenciones de coordinar su normativa con el Proyecto Esfera (Sphere Project), conjunto de directrices de ayuda en casos de desastre utilizados en la comunidad internacional.

"Queremos asegurarnos de que el Grupo de Acción Rotaria para Casos de Desastre funcione según los parámetros aceptados por la comunidad internacional—indica el ex director de RI John Eberhard, presidente de la

directiva del grupo—y que senos reconozca por la ayuda que brindamos"

Malany señala que otros rotarios ya han trabajado en este sector. Después del huracán Katrina, en agosto de 2005, los rotarios de seis zonas de RI junto al Golfo de México emprendieron la Iniciativa Rotaria Norteamericana de Ayuda en Casos de Desastre (REDI, por sus siglas en inglés). En el marco de esta iniciativa surgida desde la base, se celebraron dos conferencias sobre la respuesta a brindar en caso de producirse otra catástrofe.

"Cuando Katrina azotó la región, los clubes rotarios perdieron muchos socios y sin embargo todos deseaban brindar ayuda. Al poco tiempo se percataron de que no era factible limitarse a decir que iban a salir a ayudar. No es cuestión de llamar a cualquier puerta con un pico y una pala en la mano y decir que uno quiere ofrecer ayuda", expresa Malany. "Todos colaboraron para hacer lo que podían y descubrieron que hacía falta organizarse".

Los dirigentes del nuevo Grupo de Acción Rotaria indican que pueden ayudar a coordinar las respuestas ante casos de desastre, como recabar información sobre catástrofes, o proporcionar datos sobre cómo los clubes podrían recurrir a Rotary para obtener los recursos necesarios.

"A los rotarios verdaderamente les gusta ayudarse mutuamente, y querían participar de inmediato", afirma Blender, quien destacó el esfuerzo de los rotarios en los mensajes de alerta enviados tras los desastres de China y Myanmar. "Lo fundamental es que los Grupos de Acción Rotaria son capaces de realizar lo que mejor realizan los rotarios, o sea acudir y lograr resultados".

—Diana Schoberg

¿Desea colaborar?  
Para más información sobre el Grupo de Acción Rotaria para Casos de Desastre y cómo participar, ingrese en [www.drrag.org](http://www.drrag.org).

### Chulalongkorn University Programa pro paz permanente

**S**e trata de un paso adelante para lograr una paz duradera, o al menos un programa pro paz duradero.

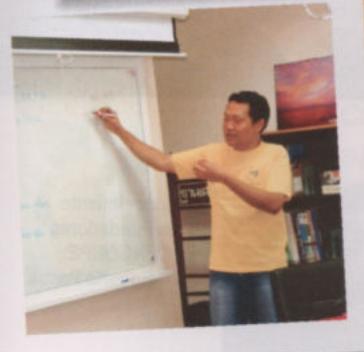
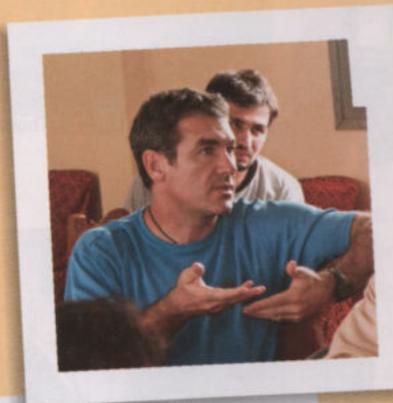
La Fundación Rotaria anunció que el Programa pro Paz y Resolución de Conflictos, con sede en la Chulalongkorn University, Bangkok, Tailandia, se convertirá en una iniciativa permanente de educación para la paz.

Este programa de desarrollo profesional, en cuyo marco se dictan cursos de tres meses con otorgamiento de certificado, dio comienzo en 2006 como programa piloto trienal destinado a profesionales de grado medio o alto de organizaciones gubernamentales y no gubernamentales, a quienes les resulta más adecuado este programa que los cursos de maestría de dos años ofrecidos por los otros seis Centros de Rotary para Estudios Internacionales.

Ahora, ambas opciones (los cursos de tres meses y los de maestría), funcionarán en un mismo programa. Los solicitantes podrán utilizar la misma solicitud para postular a los siete Centros de Rotary, y se agilizará la administración de ambas modalidades del programa.

Aunque el Centro de Rotary de la Chulalongkorn University continuará ofreciendo dos sesiones: de enero a abril y de junio a agosto, el plazo de

presentación de las solicitudes para ambas sesiones y la modalidad de maestría vence el 1 de julio.



**Jonathan Majiyagbe**  
Presidente  
Consejo de Fiduciarios, LFR

### Plan de la Visión Futura, hoja de ruta estratégica.

**E**l Plan para la Visión Futura es una iniciativa apasionante que promete elevar a nuestra Fundación a nuevos niveles de éxito y mayor reconocimiento. Este visionario y a la vez práctico plan responde a la opinión de los rotarios de que la Fundación era demasiado burocrática y que debíamos simplificar nuestra labor organizando mejor nuestros programas.

Para tales fines se estableció la nueva estructura, en cuyo marco se ofrecerán dos modalidades de subvenciones. Las Subvenciones Distritales de La Fundación Rotaria permitirán a los clubes y distritos más flexibilidad para implementar proyectos locales y en el exterior. Las Subvenciones Globales de La Fundación Rotaria ofrecerán oportunidades de implementar proyectos con resultados sostenibles y más significativos, a menudo en colaboración con otras destacadas organizaciones, y brindarán apoyo a proyectos de mayor magnitud en una de las seis áreas de interés directamente relacionadas con la Misión de La Fundación Rotaria: la paz y la prevención y resolución de conflictos, prevención y tratamiento de enfermedades, recursos hídricos y saneamiento, salud materno-infantil, educación básica y alfabetización, y desarrollo económico y cívico.

Antes, los rotarios se preguntaban por qué la Fundación no era tan conocida en el mundo y por qué a menudo no se reconocían nuestras buenas obras. Tal situación cambió radicalmente al centramos en la erradicación de la poliomielitis e integrar la Iniciativa Mundial para la Erradicación de la Polio. Al concentrar nuestro esfuerzo y colaborar con la Organización Mundial de la Salud, el UNICEF y los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades de EE.UU., Rotary adquirió gran notoriedad como organización no gubernamental dedicada a la salud pública en el plano internacional. Sobre la base de estos logros, nuestro Plan para la Visión Futura centra los recursos de la Fundación en aquellas áreas de significativo interés y participación por parte de los rotarios.

Aliento a todos los rotarios a ingresar en [www.rotary.org/futurevision](http://www.rotary.org/futurevision) y adquirir más información sobre el Plan para la Visión Futura, y los procedimientos para que su distrito solicite participar en el plan piloto que comenzará en julio de 2010.

# REUNION ANUAL DEL CONGORPE

## “Consejo de Gobernadores del Perú”

25 años de existencia

Era una mañana típica de invierno en nuestra ciudad de Lima y en los amplios y antiguos salones del Club de La Unión de su Plaza Principal, se daban cita los Ex Gobernadores del Perú de los tres Distritos de Rotary International existentes actualmente: D-4450, D-4460 y del D-4300 correspondientes a las zonas del Departamento de Lima, los departamentos del Norte y Oriente del Perú y los Departamentos del Sur del país respectivamente.

Contrariamente al frío invernal de fuera, en la reunión los encuentros gratos, la amistad y la admiración por muchos de estos hombres que en su momento imprimieron su sello especial de liderazgo en cada Distrito donde actuaron, producía emociones y un ambiente cálido por los recuerdos y añoranzas de acciones de servicio emprendidas y sobretodo de la fraternidad compartida.

Fue muy grato poder saludar y conversar con algunos de los líderes más connotados del rotarismo nacional, como los apreciados y recordados EGD Luis Guillermo Thomberry, Roberto Palma, Fedor Rubatto y el EDRI Gustavo Gross Cuadra y departir con muchos más, encontrando en todos ellos como denominador común, la satisfacción de haber servido a través de Rotary, de sus grandes recuerdos al paso de sus años de servicio y su preocupación por la continuidad y trascendencia de nuestra entidad de servicio.

Acudieron 44 Ex Gobernadores procedentes de diferentes ciudades del país: De la zona Norte desde Sullana, Piura, Chiclayo, Trujillo, del Centro desde Pucallpa, del Sur de Ica, Arequipa, Cuzco, Puno y los Ex Gobernadores residentes en la ciudad de Lima, accediendo a la convocatoria del nuevo Presidente de esta Asociación de Ex Funcionarios de Rotary International: EGD José Velasco Cano, cuya gestión corresponde al período 2,008/2,009. La nota agradable y más importante para cada uno de los asistentes, de seguro fue el haber podido compartir esta cita especial con nuestras esposas, compañeras distinguidas y especiales de nuestra vivencia en el viaje mágico del servicio como Gobernadores.

Luego se procedió a la Juramentación del cargo de Presidente de CONGORPE 2008/2009 EGD José Velasco Cano, quien procede del D-4300 y radica en la bella ciudad de Arequipa.

El Mensaje central estuvo a cargo de nuestro apreciado EDRI Gustavo Gross Cuadra quien con emoción recordó y resumió la historia de la Fundación de esta Asociación de Gobernadores del Perú, la visión y la misión que motivó a sus fundadores y que no fue otra que la de apoyar y fortalecer el desarrollo del rotarismo del Perú y por ende el alcance mayor y calidad en el servicio humanitario que brinda Rotary en sus comunidades.

Recordó asimismo el valioso recurso que constituyen los Ex Gobernadores para nuestra organización de servicio, en su labor de promoción de los ideales de Rotary, el fortalecimiento del cuadro social de los clubes rotarios y el apoyo a los nuevos líderes en las labores de capacitación y formación de la membresía.

En el mensaje del nuevo Presidente de esta asociación: EGD José Velasco Cano, fue de salud y llamado a la unión para apoyar la realización de los objetivos estratégicos de nuestra organización y en particular un esfuerzo especial para desarrollar acciones de desarrollo y consolidación del Cuadro social de los tres Distritos Rotarios en nuestro país a fin de asegurar, no solo superar la meta de crecimiento para evitar posibles Redistribuciones, sino con cara a la continuidad de Rotary y su misión a través de tener una membresía sólida y de calidad, que pueda continuar con la mayor eficacia los Programas de servicio de nuestra organización.

Felicito asimismo a los Ex Funcionarios de RI que han asumido y tienen la responsabilidad de la edición de nuestra Revista Regional Oficial “El Rotario Peruano” por su reconocida calidad de presentación y sobre todo de contenidos.

Felicito a los Ex funcionarios integrantes del Comité Organizador del próximo XXXIV Instituto Rotario en la persona del Chairman EGD Juan Scander Juayeq a realizarse en la ciudad de Chiclayo del 27 al 30 de Noviembre de este año y convoco de manera especial la participación de todos en el.

Luego de la entrega de reconocimientos a los fundadores de CONGORPE se estableció durante el almuerzo una fraternal conversación entre los asistentes que fue concluyendo caída la tarde con el abrazo de despedida, con el mejor deseo de un nuevo reencuentro, en los caminos de servicio que Rotary nos ofrece y que nuestro compromiso nos impulsa a continuar por siempre.

### NUEVA DIRECTIVA DE CONGORPE 2008 /2009

<b>Primer Vicepresidente</b>	: EGD Carlos Ramírez Morales
<b>Segundo Vicepresidente</b>	: EGD Ernesto Carlin Sotomayor
<b>Dir. Coordinación Interdistrital</b>	: EGD Teo Allain Chambi
<b>Dir. Coordinación Administrativa</b>	: EGD Alejandro Urday Enriquez
<b>Dir. Historia del Rotarismo Peruano</b>	: EGD Fedor Rubatto Salazar
<b>Dir. Relaciones Internacionales</b>	: EDRI Gustavo Gross Cuadra
<b>Dir. Docencia Rotaria</b>	: EGD Gustavo Palomino Arce
<b>Dir. Estudios Legislativos</b>	: EGD Manuel Gomez Oviedo
<b>Consejero: Past Presidente anterior</b>	: EGD Atilio Castagnino Lema



Mensaje del EGD José Velasco Cano, Presidente CONGORPE 2008/2009



Discurso de Iren por el EDRI Gustavo Gross C.



Reconocimiento a los Fundadores de CONGORPE: EGD Luis G. Thomberry



Reconocimiento a los Fundadores de CONGORPE: EDRI Gustavo Gross Cuadra



Reconocimiento a los Fundadores de CONGORPE: EGD Roberto Palma



Reconocimiento a los Fundadores de CONGORPE: EGD Fedor Rubatto



Mesa de Ex gobernadores y Esposas que asistieron a la Asamblea Anual de CONGORPE



### Estimados Amigos Rotarios:

**C**onstituye un gran honor para mí, dirigirme a los amigos rotarios del Perú, para expresarles mi fraterno saludo. A los Presidentes de los Clubes, les deseo el mejor de los éxitos. A todos los socios rotarios los insto a trabajar unidos por la amistad y el servicio y cual forjadores de sueños, convertir en realidad los sueños de quienes necesitan nuestra ayuda. Quiero compartir con ustedes la extraordinaria experiencia que significó para mí asistir a las Conferencias Presidenciales que dictó nuestro Presidente Dong Kurn Lee en Buenos Aires el 8 y 9 de Agosto pasado. Este importantísimo evento se realizó en la Universidad Católica de Buenos Aires.

El día 8 se realizó la Conferencia sobre Mortalidad infantil, problemática que el Presidente D.K.Lee ha tomado como uno de sus mayores desafíos para su liderazgo rotario. En esta Conferencia participaron el Presidente D.K. Lee, el ExPresidente Luis Vicente Giay, el Director Themistocles Pinho, el Coordinador Regional de LFR Daniel Elicetche y la Directora de Unicef de Argentina Dra. Gladys Acosta de nacionalidad peruana.

El día 9 se llevó a cabo la Conferencia sobre "Desarrollo del Cuadro Social". Fue una magnífica oportunidad de escuchar motivadores mensajes. Los oradores fueron el Presidente D.K.Lee, el EGD Francisco Socías, el Director Themistocles Pinho, entre otros oradores.

Los temas abordados de excelente forma, fueron: Tendencias Regionales del Cuadro Social, Cambios demográficos, culminando con el discurso "Caminemos juntos para hacer nuestros sueños realidad", pronunciado por el Presidente D.K. Lee.

Asistieron rotarios de Argentina, Bolivia, Perú, Chile y Paraguay. El convocador fue el E.P.R.I. Luis Vicente Giay.

Fue una excelente ocasión para escuchar inspiradores discursos sobre estos temas de especial interés en el presente año.

Trabajemos en proyectos que prioricen la disminución de la mortalidad infantil, alfabetización, salud y nutrición, y aumento y retención de socios, sobre todo en nuestro país que debemos evitar la redistribución.

Nuestra tarea será ardua, por ello los exhorto a que despleguemos nuestro mayor esfuerzo con energía y entusiasmo para que el espíritu de compañerismo, de amistad y de servicio prevalezca en nuestros clubes, con la firme convicción, de que unidos en Rotary alcanzaremos nuestras metas y trabajando con el corazón, la mente y el alma, "Hagamos los sueños realidad".

Un abrazo rotario:

Niwel Dávila Picón  
Gobernador Distrito 4450  
2008 - 2009

## RC Huaral

### Campaña médica en Cieneguilla en apoyo a Asociación Mana Profamilia el 25 de Mayo



## RC Lima

### 88 Aniversario de Rotary Club de Lima Realizada el 17 de julio del 2008



De izquierda a derecha: Señor Roberto Rendón Vásquez, Señora Sonia Gonzales Uribe (Past Gobernadora Distrito 4450), Señor Niwel Dávila Picón (Gobernador Distrito 4450), Señora Nelly Crisanto de Gustini ( Presidenta Rotary Club de Lima), Señor Alberto Sanchez Alarcobe ( Alcalde de la Victoria), Señora Rosa Foguel y Señor Pepe Foguel



### Cambio de Consejo Directivo realizada el 26 de Junio del 2008

De Izquierda a derecha: Señora Ana Maria de Flores, Señora Sonia Gonzales de Uribe (Past Gobernadora Distrito 4450), Señor Jorge Flores Marchena (Past Presidente Rotary Club de Lima), Señora Nelly Crisanto de Gustini (Presidenta Rotary Club de Lima), Señor Niwel Dávila (Gobernador Distrito 4450), Señor Juan Alberto Álvarez Andrade (Alcalde de la ciudad de Chancay) y Señor Remo Gustini



### Fiestas Patrias 2008

La actividad se realizo el 24 de Julio del 2008

De ozquierda a derecha: Señor Gustavo Gross Cuadra (Ex director de Rotary Internacional), Señora Carmela de Dávila (Esposa del Gobernador), Señor Niwel Dávila (Gobernador Distrito 4450), Señora Nelly Crisanto de Gustini (Presidenta Rotary Club de Lima), Capitán de Fragata Renzo Molinelli (Edecán del Ministro de Defensa Antero Flores Araoz), Señora Doctora María Elsa Pons Muzzo y Señor Raúl Cantella Salaverry (Ex Gobernador Distrito 4450)

## RC San Borja

### Cambio de Directiva



El 18 de junio se realizó la ceremonia de cambio de Directiva de nuestro Club, asistieron más de 150 personas. Fue una noche muy especial para el Past Presidente Manuel Chumbiray y para el Presidente Luís Antonio Pardo; tuvimos la presencia del Gobernador Niwel Dávila, Carlos Pino representante de la Gobernadora Sonia, varios ex Gobernadores, Hildebrando Bustamante Gobernador Electo, Carmela de Dávila Presidenta del Comité de Cónyuges y Familiares de la Gobernación, Yolita de Bernabé Past Presidente, nuestro Club padrino R.C. Surquillo, Mary Monroy Past Presidenta del R.C. Yau-tepec México y su esposo Arturo, muchos Clubes amigos y familiares que nos acompañaron. Para cerrar con broche de oro esta noche ingresó como rotario Carlos Sánchez Leiva y se reincorporó como rotario Oscar del Águila.

### Campaña Médica



El domingo 24 de agosto en la Plaza Santa Rosa de Lima, al costado de la Iglesia, se realizó una Campaña Médica con el Colegio de Enfermeras Lima Centro, coordinada por la Sra. Betty Silva, la cual trato sobre enfermería, cuidados intensivos, hidroterapia, material educativo para el adulto mayor. Se hizo con el apoyo del Municipio de Lima que brindó carpas, local y aspecto logístico, el R. C. San Borja donó 400 refrigerios para todos los asistentes a esta actividad. También nos acompañó nuestra Inter - cambista Jessica Lynn de los EE. UU.

## Entrega de Nuestro Segundo Proyecto



El sábado 19 de julio a las 10:00 am, los amigos rotarios: José García, Juan Infante, Manuel Chumbiray, Antonio Pardo y su esposa Goya, Bruno Monteverde y su esposa Juana, Manuel Chacaltana y su esposa Alcira, Oscar Del Aguila y su esposa María Cristina Turrión se hicieron presentes en el Guayabo para hacer entrega a las Servidoras de Jesús y María de: therma eléctrica, horno microonda, aspiradora, ollas, ollas a presión, refrigeradora, proyector multimedia, cocina, 6 colchones, mueble para lavandería, mesa y muebles de comedor, 1 juego de sala, 7 escritorios, 7 roperos grandes, 7 veladores, 50 sillas de plástico por un monto de \$10,736.00.

Ellas son seis monjas francesas que dan ayuda espiritual, educativa y social a miembros de la comunidad, visitando sus viviendas para que asistan a los talleres de autoestima que ofrecen, tienen una capilla, para sus oficios religiosos y realizan retiro para los jóvenes. Gracias por su gran labor hermanas, nos agasajaron con un brindis y con unos bocaditos.

## Comité de Damas: Té Pro- Fondos



El jueves 14 agosto el Comité de Cónyuges y familiares del R. C. San Borja realizaron un té pro fondos para la visita del miércoles 27, al Asilo San Vicente de Paul en Barrios Altos, donde se llevó útiles de aseo, pañales y refrigerio para ochenta adultos mayores y el personal que los atiende.

## Cambio de Directiva Interactiana



Con una cena Rotaria en el Club Loreto a las 8.30 p.m. el día 23 de julio, celebramos nuestro aniversario patrio, el Cambio de Directiva de Interact San Borja y además de la Representante Distrital de Interact,

## RC San Borja Sur

## Comedor en Virgen del Rosario - Ica



Construyendo el comedor para 150 niños en Virgen del Rosario - Ica



Preparando las mesas durante gran parte del día..



Trabajando en equipo hasta altas horas de la noche



Los niños se lavan las manos y las caras antes de almorzar



Los niños se deleitaron con un riquísimo almuerzo.



El equipo de cocina del comedor estrenando sus nuevos uniformes

## Visita al Distrito de San Juan de Chullin . Provincia de Sihuas . Departamento de Ancash

El miércoles 12 de marzo a las 11 pm partió un grupo de Rotaractianos y Rotarios de San Borja Sur a San Juan de Chullín en la Provincia de Sihuas . Departamento de Ancash. El viaje duró 22 horas, pero fue muy emocionante por los hermosos paisajes y la ilusión de llegar con regalos a los niños. La ciudad de San Juan de Chullín se ubica al este de la región Ancash, en el Perú. Se encuentra a orillas del río Rúpac, afluente del Marañón, a una altitud de 2600m sobre el nivel del mar. Es un distrito de la provincia de Sihuas. Tiene un aproximado de 8,000 habitantes.

La finalidad del viaje fue conocer la zona que ha sido declarada por el gobierno en un 98% de extrema pobreza. La invitación nos hizo el Alcalde de San Juan Chullín profesor Fausto Silvestre. Nosotros ya hemos trabajado con ellos desde hace un mes con el envío de donaciones de medicinas y ropa.



“ Fue una muy buena oportunidad para conocer una realidad diferente, apreciamos la extrema pobreza que viven muchos peruanos en nuestro país. De esta visita hemos obtenido algún resumen que nos ayudará a plantear algunos proyectos que involucran a nuestro gran proyecto “Niños de Barro”...”





# Distrito 4460

## Mensaje del Gobernador



### Apreciados amigos en Rotary:

Este es el inicio de un nuevo año rotario, el punto de partida para encaminar grandes ideas y mejorar nuestros planes para el futuro, el entusiasmo de cada uno de nosotros se agiganta y trata de expresarse en proyectos para ayudar a nuestras comunidades, tengo muchas esperanzas por haber sido testigo de logros de quienes ahora con experiencia celebraron proyectos realizados en bien de los que menos tienen y promesas plasmadas en proyectos listos a iniciar una carrera sin límites para continuar haciendo el bien.

Cada vez entiendo mejor como se sintió nuestro presidente de RI frente a un dramático número de niños menores de 5 años que no logran sobrevivir al hambre y abandono, me motiva el saber que se inició una cadena de los presidentes soñadores fortalecida con planes que decidieron compartir para lograr más fuerza y hacerlos realidad con el propósito de mejorar la calidad de vida de estos niños que ni siquiera tienen la oportunidad de soñar, pienso que no es fácil combinar la realidad actual con los propósitos y planes para resolver los problemas que aquejan a la niñez, pero a los rotarios nos mueve el poderoso sentimiento del amor reflejado en el Lema de este año, por ello estoy convencido de que Haremos los Sueños Realidad.

**Antonio H. García Angulo**  
**Gobernador 2008 - 2009**  
**Distrito 4460**



**ESTIMADOS AMIGOS ROTARIOS:**  
**LA BIBLIOTECA NACIONAL DEL PERU**  
**SOLICITA EJEMPLARES DE "EL ROTARIO PERUANO"**  
**DE EDICIONES ANTERIORES COMPENDIDAS ENTRE**  
**LA DECADA DEL 40 HASTA LA ACTUALIDAD.**  
**NECESITAMOS DE TU PARTICIPACION REMITIENDO**  
**EJEMPLARES DUPLICADOS QUE CONSERVAS EN TU COLECCION**  
**PARA COMPLETAR EL ARCHIVO NACIONAL.**  
**ESTE LLAMADO ES PARA TODO EL PERU.**

**ESCRIBENOS A:**

**[rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe)**

**PARA INFORMACION DEL RECOJO.**

**GRACIAS POR TU COLABORACION.**

### Tu también puedes ser un Corresponsal Rotary !!

Si eres Rotario, y perteneces al sector de las Comunicaciones, colabora con Rotary Perú enviando tus artículos y fotografías para publicarlas en El Rotario Peruano, una publicación para todos los Rotarios...

Turismo, Reportajes Sociales y las Actividades de tu Club en cada Zona de nuestro país... Muchos rotarios en el mundo esperan tus reportajes e investigaciones.



escribenos a:  
**[rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe)**

## RC Cajamarca

### Juramentación de la Nueva Junta Directiva

El día 27 de Junio, juramentó en el Club Social Cajamarca, la nueva Junta Directiva. realizándose una Cena de Gala para dicha ocasión.

QUEDANDO CONSTITUIDA LA DIRECTIVA CON LOS SIGUIENTES SOCIOS

PERIODO 2008-2009

**PRESIDENTE:** HERMOGENES RAMIREZ  
**SECRETARIO:** JUSTINIANO SALAZAR  
**TESORERO:** FRANK NIÑO DE GUZMAN  
**MACERO:** JESUS VARGAS  
**PAST-PRESIDENTE:** FELIPE RAMIREZ

COMITES

**ADMINISTRACION DEL CLUB:** CIRO ARRIBASPLATA  
**DESARROLLO DE CUADRO SOCIAL:** CARLOS OBANDO  
**RELACIONES PUBLICAS:** GRACIELA GAMERO  
**PROYECTOS DE SERVICIOS:** RAUL TEJADA  
**FUNDACION ROTARIA:** LUIS ARA



## RC Chimbote

Diversas actividades fueron realizadas por el RC Chimbote, entre las que cuentan atenciones médicas a zonas de mayores necesidades y carencia de servicios médicos.



Campaña Médica de Salud Integral con donación de medicinas, en el Centro Comunal A.H. "Las Delicias" del Distrito de Nuevo Chimbote, Realizada 24 Agosto 2008



Campaña Médica de "Despistaje de Osteoporosis" Realizado los días 12 y 13 de Agosto,



Gran Rifa Rotaria realizada por Rotary Club Chimbote el 31 De Julio, Pro fondos adquisición de Equipos Médicos para el puesto de Salud del A.H. "Satélite"

**Comité de Cónyuges, presidida por la Dama Martha Ramírez de Mariluz, que el Sábado 09 de Agosto visitaron el Penal de Cambio Puente, donde entregaron donaciones a las Internas.**



## RC Chimbote Norte

Este sábado 10 de mayo, nuestro Club donó 100 plantones de eucalipto al Asentamiento Humano "San Pedro" gracias a la colaboración desinteresada de nuestro A.R. Luis Pérez Gutiérrez. Este AAHH fue escogido debido a la carencia que tienen sus pobladores, siendo uno de ellos el medio ambiente. Por tal razón nuestro Club al sembrar estos plantones ha cumplido con una obligación moral que caracteriza a RI y que hacemos nuestro: Prestar un servicio genuino a la Comunidad y apoyar la mejora del medio ambiente.

Asimismo, nuestro Comité de Damas identificado con los principios rotarios que norman nuestro Club, el mismo día 10 procedió a la entrega de canasta de víveres y ropa usada por el Día de la Madre a un conjunto de Madres humildes del mismo AAHH "San Pedro", compartiendo con los más necesitados nuestra mente y nuestro corazón.



Nuestro Presidente Víctor junto con la Presidenta del Comité de Damas y socios de nuestro Club, cumpliendo el ritual que año a año realizamos sembrando la semilla del amor, en el AAHH "San Pedro" al Norte de Chimbote, al sembrar 100 plantones de eucalipto donados gentilmente por nuestro socio Luis Pérez. Compartamos Rotary con la Comunidad.

Nuestra Presidenta del Comité de Damas Yolanda Vásquez de Vargas junto con sus activas Damas Rocío y Lila haciendo entrega a madres humildes del AAHH "San Pedro" por el Día de la Madre, de víveres y ropas usadas obtenidas de actividades y aportes del Comité de Damas.

"Por un corazón feliz en el Día de la Madre Chimbotana".



## RC Huamachuco

### Tercera Campaña Gratuita de Oftalmología de RC Huamachuco

Profesionales de Norteamérica arribaron a Huamachuco, para atender gratuitamente por gestiones del ROTARY CLUB DE LANSING MICHIGAN USA; mas de 2,000 personas que padecen de problemas visuales fueron atendidos en una exitosa campaña realizada por el ROTARY CLUB HUAMACHUCO en coordinación con la Municipalidad Provincial de Sanchez Carrión, prelatura, Hospital Leoncio Prado, Instituto Regional de Oftalmología de Trujillo y por primera vez participo El Rotary Club del Rimac, a quien les damos las gracias, Club que lidera a nivel Nacional la Atención de Oftalmología Social.

Los Oftalmólogos llegaron a esta ciudad el martes 8 de julio, en un número de 36 personas entre Médicos, enfermeras, Anestesiólogos, Asistentes y Técnicos. El conjunto de Galenos estuvo dividido en dos grupos, Oftalmología y Oftometría, el primer grupo conformado por 4 Médicos, Asistentes, enfermeras y Técnicos, quienes realizaron mas de 100 operaciones gratuitas de Catarata, mientras que el equipo de Oftometría integrado por 4 Médicos Americanos, un Canadiense y un Australiano, Enfermeras, Asistentes y Técnicos quienes desplegando todo su profesionalismo atendieron alrededor de 1,800 pacientes con deficiencias visuales, y con el reparto de lentes gratuitos, la campaña concluyo el Sábado 19 de Julio las gracias, Club que lidera a nivel Nacional la Atención de Oftalmología Social.

Los Oftalmólogos llegaron a esta ciudad el martes 8 de julio, en un número de 36 personas entre Médicos, enfermeras, Anestesiólogos, Asistentes y Técnicos. El conjunto de Galenos estuvo dividido en dos grupos, Oftalmología y Oftometría, el primer grupo conformado por 4 Médicos, Asistentes, enfermeras y Técnicos, quienes realizaron mas de 100 operaciones gratuitas de Catarata, mientras que el equipo de Oftometría integrado por 4 Médicos Americanos, un Canadiense y un Australiano, Enfermeras, Asistentes y Técnicos quienes desplegando todo su profesionalismo atendieron alrededor de 1,800 pacientes con deficiencias visuales, y con el reparto de lentes gratuitos, la campaña concluyo el Sábado 19 de Julio.



## RC Piura Norte

### ROTARY CLUB PIURA NORTE entregó 260 Sillas de ruedas en las ciudades de Piura, Sullana, Chulucanas, Sechura



Rotary Club Piura Norte, con el patrocinio del Rotary Club De Pleasanton North California EE.UU., y la WHEELCHAIR FOUNDATION (Fundación de Sillas de Ruedas), durante los días 14, 15 y 16 de setiembre 2007 entregaron sillas de ruedas para personas con discapacidad física de las ciudades de HUANCABAMBA, AYABACA, SULLANA, CHULUCANAS, PAITA, PIURA y distritos, caseríos y centros poblados del valle del medio y bajo Piura.

La finalidad de esta donación es brindar ayudas biomecánicas a las personas discapacitadas que le permitan su traslado para el desarrollo de actividades diarias, estudio o trabajo que a su vez les ayude a mejorar las condiciones de vida. Las personas beneficiarias fueron seleccionadas previamente por el Rotary Club Piura norte, institución de servicio a las personas de menores recursos económicos que durante sus 18 años de vida institucional vienen diseñando con sus obras un camino de esperanza para mejorar la calidad de vida de hombres y mujeres, niños y niñas de nuestra ciudad.

Las sillas de ruedas que se entregaron en esa oportunidad son tipo montañera adecuadas para la zona rural, plegables, debidamente equipadas. Durante las entregas de las referidas sillas se contó con la participación de los amigos: Bill Wheeler - Past presidente RC. Pleasanton North, Jerry Pentin - Past presidente RC. Pleasanton North, Josh Routh - socio del Pleasanton Rotary club, Don Routh - hijo de Josh.



## Rotary Club Piura Norte recibe Donación de \$8,097.00 Dólares Americanos

ROTARY CLUB McALLEN CENTENNIAL DEL DISTRITO 5930 TEXAS – USA, DONO \$ 8,097.00 DOLARES AMERICANOS AL ROTARY CLUB PIURA NORTE – DISTRITO 4460, para brindar ayuda a las familias damnificadas del departamento de Ica. el coordinador y director del proyecto de ayuda a los damnificados, Sr. Rafael Oseas Arcaya Velasco, hizo conocer que conjuntamente con el presidente del club rotario Germán D. Prado y gobernador del distrito 5930, Tom Moore, hacen llegar este donativo para la atención a las necesidades prioritarias de los habitantes afectados por el terremoto.

En visita realizada a las instituciones educativas ubicadas en la ciudad de Chíncha se determinó la necesidad de contribuir a la educación, es así que una comisión integrada por rotarios de RC PIURA NORTE el día 4 de abril 2008 hizo entrega de 470 mochilas con Útiles escolares para los niños, niñas y adolescentes de la I.E. N° 23516 (nivel Primaria) del Centro Poblado Mariposa – Chíncha Baja y la I.e. Simón Bolívar (nivel Secundaria) del Distrito de Sunampe – Chíncha



## RC Piura Oeste

### RC Piura Oeste realiza activas Campañas al servicio de su comunidad

El equipo de Rotary Piura Oeste, trabaja constantemente en pro de una mejor comunidad. Son muchas las actividades que se realizan para mejorar la calidad de vida de muchas personas dentro del radio de acción del equipo de Piura Oeste.

Pensamos que la educación con calidad es un pilar fundamental para una mejor sociedad por eso se apoya con mucho ahínco la formación y ampliación de centros escolares, como es el caso del Pronei de "Ciudad del Sol", a cuya institución Rotary después de una serie de actividades logró donar: Nueva infraestructura del centro educativo -loza, techos, nuevo salón, baterías de baño- e inmobiliario escolar para los menores de la zona.

Se espera poder ayudar continuamente, por lo cual en cada reunión recalcamos nuestro compromiso con Piura, el Perú y el mundo. Cualquier información a nuestra Web: [www.rotarypiuraoste.org](http://www.rotarypiuraoste.org)



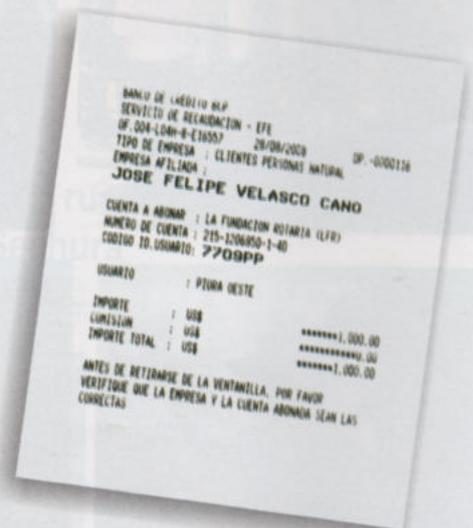
### Piura Oeste y la Subvención Desafío

Felices de haber cumplido con la subvención desafío en pro del programa Polio Plus los socios rotarios de Piura Oeste lograron realizar en tiempo récord el depósito de los \$ 1,000 U.S. dólares que cada club rotario en el mundo aporta para pasar el desafío que la fundación Bill y Belinda Gates planteó para en conjunto con Rotary erradicar de una vez por todas este terrible mal que agobia a gran parte de la población mundial.

Haber cumplido esta primera meta tiene un interesante significado para cada uno de los socios de Rotary Piura Oeste, pues a base de trabajo de todos los miembros y acertadas decisiones de la directiva se ha logrado en una sola pero consistente actividad cultural recaudar lo suficiente para cubrir totalmente este primer gran desafío que este nuevo periodo 2008-2009 asume. Las expectativas son grandes si el inicio es bueno. Rotary Piura Oeste dice orgulloso: ¡Reto cumplido!. [www.rotarypiuraoste.org](http://www.rotarypiuraoste.org)



De Izquierda a derecha: Daniel Bustillos, Jorge Alayo Werner Pajares, Lala de Pajares, José (Pepe) Calle - Presidente y Mirage Reusche.



DEPOSITO SUBVENCION DESAFIO

# RC Santa Victoria

## Imágenes de las diversas actividades de RC Santa Victoria de Chiclayo



Ceremonia por el Cambio de Mazo.  
Recibe la Presidencia la Srta. Ana Lluén Juárez



Jefe del Grupo Aéreo N° 6, Crnl FAP Jorge Briceño, Gnral. 7ma División, Lindo Zárate y Sra. Glicerio Villanueva de visita en nuestro club por el 187° Aniversario Patrio



Visita del IEG a nuestro Club. En las fotos, cena de camaradería y entrega de presentes a nuestros ilustres visitantes.



Nuestro gobernador Fernando Noblecilla, Juan Scander y César Nakasaki en el 36° Aniversario de Fundación de nuestro Club



El Sr. Yamil Hende hace entrega de Flautas para la implementación del Taller de Música de nuestro PROESEI "Jaime Santacruz Pastor"



Visita del Gob. Antonio García Angulo a nuestro Club. Recibe presentes de manos de la presidenta Ada Lluén y de la Presidenta del Comité de Cónyugues, Cecilia de Hende





### Estimados amigos rotarios:

Sean mis primeras palabras de agradecimiento a todos los rotarios del distrito 4300 por haberme dado la oportunidad de estar al frente de todos los clubes rotarios, en un anhelo continuado de servicio guiado por los principios de Rotary International. Conciente de la responsabilidad que conlleva el cargo de Gobernador, confirmo mi voluntad personal de trabajo en el afán de poder cumplir con las expectativas de los clubes; es menester, que para hacer realidad necesitamos el esfuerzo de cada uno y la colaboración de todos, de manera que juntos lograremos una gobernación sólida que nos permitirá cumplir con los objetivos de Rotary International.

No podemos, perder de vista en ningún momento, que Rotary es una institución de servicio y que nos debemos a nuestra comunidad; donde la ética puesta en nuestra vida profesional, empresarial y privada debe relevar el espíritu de Rotary.

Debemos caminar día a día con el Rotary Internacional y sumar nuestros esfuerzos para alcanzar nuestro fin supremo de la PAZ y COMPRENSIÓN entre las naciones. Será necesario conocer e involucrarnos en los programas del RI y comenzar a realizar actividades de gran magnitud superando las condiciones de vida precaria de nuestras comunidades.

Este año rotario, muy importante, RI nos invita "**HAGAMOS LOS SUEÑOS REALIDAD**" que como centenaria organización de prestación de servicios nos permite transformar en realidad aquello que en estos últimos años se mantiene constante y que son: **Recursos Hídricos, Alfabetización, Salud y Combatir el Hambre**. Nuestro presidente Dong Kurn Lee nos pide que busquemos desarrollar y materializar estos énfasis presidenciales en forma más específica, y sea, que por intermedio de ellas nos sea posible **REDUCIR LA MORTALIDAD INFANTIL**.

No olvidemos que cada club rotario es un pilar en los anhelos del RI y que cada socio es el granito de arena en aquel sueño dorado de la amistad y el servicio, por ello, hay que fomentar e incrementar la MEMBRESIA ROTARIA, creando la motivación y liderazgo que son sumamente importantes en la vida de Rotary.

Creo firmemente, que haciendo buena doctrina rotaria semanal, dando a conocer los reglamentos y estatutos de RI, difundir las grandes obras de RI y de cada club rotario, bastarían para que los rotarios sientan como una obligación de la asistencia semanal, responsabilidad en los cargos asignados y la colaboración en la prestación de servicio en el club; de esta manera podemos reforzar nuestras cuatro vías y cumplir las metas del club. Necesario en ese camino formar una NUEVA GENERACIÓN de Líderes Rotarios.

Estamos mucho tiempo en Rotary y hay tiempo suficiente para comprender la fuerza de nuestra organización. Hemos venido trabajando individualmente y con resultados positivos pero muchas veces limitados. JUNTOS: rotarios, rotarias, rotaract, interact y familia rotaria; ampliaremos nuestra capacidad de trabajo y fortaleceremos. De esta forma.

**"HAGAMOS LOS SUEÑOS REALIDAD"**

**GD. ROBERTO SANTOS BECERRA**

**Distrito 4300 RI**

# RC Miculla Tacna



## ROTARY MICULLA TACNA COMPARTIENDO ACCIONES CON LA COMUNIDAD

Con la presencia de la Directora del INC Tacna, Arquitecta Renza Gambetta Quelopana, los socios del Rotary Club Miculla Tacna y el Asistente del Gobernador del Distrito 4300 de Rotary International hicieron entrega de letreros con Señalización Oficial en la Zona Arqueológica de los Petroglifos de San Francisco de Miculla, Tacna.

Los letreros, confeccionados con fondos económicos obtenidos de una maravillosa Noche de Danza ofrecida por el Ballet de Maruxa Ortiz de Arequipa, realizada en noviembre de 2007 en el Teatro Municipal de Tacna, señalan uno de ellos, el camino hacia la Zona Arqueológica; y el segundo, colocado al ingreso del Complejo, da la bienvenida al visitante que arriba a conocer tan importante legado de historia y cultura en la Región Tacna.



Esta pequeña actividad es una de las grandes contribuciones de esta organización de servicio con la que la Presidenta Esperanza Núñez de Castro culmina su periodo, dejando la posta al Ing. Alejandro Estrada Andrade quien tendrá a su cargo liderar al RCMiculla Tacna durante el periodo 2008-2009.

27 de Junio de 2008  
RRPP RC Miculla



## Rotaract Club Nasca

El Rotaract Club Nasca del distrito 4300, realiza actividades en beneficio de los niños de la provincia de Nasca, el día 15 de Agosto del presente año la Región Ica se vió enlutada al cumplir un año del terremoto que sufrimos el pasado año quedando muchos niños, hombres y mujeres sumamente afectados por las pérdidas materiales y humanas, el Club Rotaract Nasca no se quedó atrás y continuó su trabajo a pesar del duelo que fue decretado por las autoridades y llevó a cabo una campaña médica en el centro poblado El Porvenir del Distrito de Vista Alegre beneficiando a los niños de la Institución Educativa María Parado de Bellido donde alberga a niños de 06 a 10 años de edad de extrema pobreza y orfandad.

Para el efecto se dió asistencia médica pediátrica, odontológica, entrega de medicinas y corte de cabello. Debemos agradecer a las siguientes personas: Dr. Fredy Moquillaza (pediatra), Dr. Jesús Huamán (odontólogo), Parroquia Santiago Apóstol de Nasca, Beneficencia Pública de Nasca, CETPRO NASCA (carrera de cosmetología).

Un agradecimiento a todas las personas e instituciones que apoyaron en este día, sacrificando su día de descanso.



## RC Pucallpa

### Campaña Odontológica

Campaña Médica Odontológica que realizó el Rotary Club Pucallpa, el domingo 1 de Junio en el Caserío LA TIERRA BUENA, ubicado en el Km. 17, interior 3, de la Carretera Federico Basadre, la misma que benefició a más de 300 personas entre niños y adultos. La campaña se llevó a cabo con la participación de los socios del Rotary Club Pucallpa, liderado por mi persona, el Comité de Damas a cargo de Rosana Delgado de Reátegui. También contó con la participación de médicos y odontólogos de la Marina de Guerra del Perú, socios y amigos del Club. Para el deleite de los niños se contó con la colaboración de Credivargas con sus números artísticos y regalo de golosinas y otros. El trabajo de toda la familia rotaria se efectúa en la búsqueda PARA HACER DE PUCALLPA EL MEJOR LUGAR PARA VIVIR, DANDO DE SIANTES DE PENSAR EN SÍ.

Teobaldo Reátegui Flores



## Mundialmente famoso guitarrista sueco visita Pucallpa.

El amigo rotario MAGNUS ROSEN, miembro del Rotary Club Kungälv-Kongahälla, de Suecia, virtuoso guitarrista de fama mundial, miembro de la afamada banda de Rock HAMMERFALL y miembro de la Orquesta Filarmónica de Gothenburg y embajador de SMOK, una Asociación Sueca de Música y Cultura contra la Violencia en el Mundo.

Nuestro amigo MAGNUS ROSEN, apoya a diferentes albergues de niños desamparados en todo el mundo con víveres que recauda en sus diferentes conciertos. En Pucallpa fue recibido y acompañado por los amigos rotarios a solicitud de MARGARETA MAGNUSSON, Gobernadora del Distrito 2360 de Suecia.



ESTIMADOS AMIGOS ROTARIOS:  
LA BIBLIOTECA NACIONAL DEL PERU  
SOLICITA EJEMPLARES DE "EL ROTARIO PERUANO"  
DE EDICIONES ANTERIORES COMPENDIDAS ENTRE  
LA DECADA DEL 40 HASTA LA ACTUALIDAD.  
NECESITAMOS DE TU PARTICIPACION REMITIENDO  
EJEMPLARES DUPLICADOS QUE CONSERVAS EN TU COLECCION  
PARA COMPLETAR EL ARCHIVO NACIONAL.  
ESTE LLAMADO ES PARA TODO EL PERU.  
ESCRIBENOS A:

[rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe)

PARA INFORMACION DEL RECOJO.

GRACIAS POR TU COLABORACION.

## Tu también puedes ser un Corresponsal Rotary !!

Si eres Rotario, y perteneces al sector de las Comunicaciones, colabora con Rotary Perú enviando tus artículos y fotografías para publicarlos en El Rotario Peruano, una publicación para todos los Rotarios...

Turismo, Reportajes Sociales y las Actividades de tu Club en cada Zona de nuestro país... Muchos rotarios en el mundo esperan tus reportajes e investigaciones.



escribenos a:  
[rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe](mailto:rotarioperuano2003@infonegocio.net.pe)



# Gran Hotel CHICLAYO

*Un gran motivo para visitarnos...*

Contamos con 129 habitaciones equipadas con Aire Acondic., Frigobar, TV Cable, Telf. con DDN y DDI, Caja de Seguridad, Secadora de Cabello y Jacuzzi (Suites).

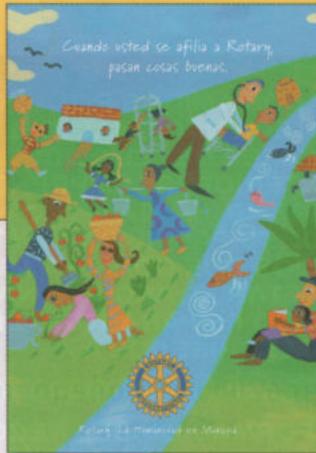
También le ofrecemos:

- 06 Salas de Conferencias (15 - 500 pers.),
- Restaurant Gourmet "Huaca de Oro",
- Bar Café Pizzería "Cappuccino",
- Business Center e Internet Wi-Fi,
- Gym Spa, Casino - Karaoke y más...

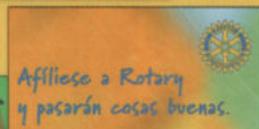
Av. Federico Villarreal 115, Chiclayo - Perú  
Telf.: (51.74)23-4911 / 27-4374  
reservas@granhotelchiclayo.com.pe  
www.granhotelchiclayo.com.pe



shop.rotary.org



Visite nuestro club rotario.  
El Club Rotario de: \_\_\_\_\_  
se reúne en: \_\_\_\_\_  
los días \_\_\_\_\_ a los \_\_\_\_\_  
Invitado por: \_\_\_\_\_



Visite nuestro club rotario.  
El Club Rotario de: \_\_\_\_\_  
se reúne en: \_\_\_\_\_  
los días \_\_\_\_\_ a los \_\_\_\_\_  
Invitado por: \_\_\_\_\_

## ¡Corra la voz!



Invite a alguien a hacerse  
**rotario**



ROTARY INTERNATIONAL



Orfebres # 234 - La Victoria - Chiclayo  
 Teléfonos: (074) 227952 - (074) 608010  
 (074) 608011 - Fax: (074) 228911

Almanaques, Afiches, Libros, Revistas,  
 Memorias, Volantes, Tripticos,  
 Tarjetas, Calendarios, Gigantografias,  
 Cajas troqueladas, Barnizado, UV

# IMPRESIONES Del Castillo

EMDECOSEGE S.A.



[www.casinobagdad.com.pe](http://www.casinobagdad.com.pe)

publicidad

Donde Usted es el Rey  
 Todos los días !!

CASINO  
**BAGDAD**

Gana dinero en efectivo y participa del Gran Show en Vivo,  
 por el Día del Padre.

Bebidas y Bocadoitos - Seguridad 24 horas  
 Elías Aguirre esq. Juan Cuglievan - Chiclayo

publicidad

**11%**  
 Dcto.

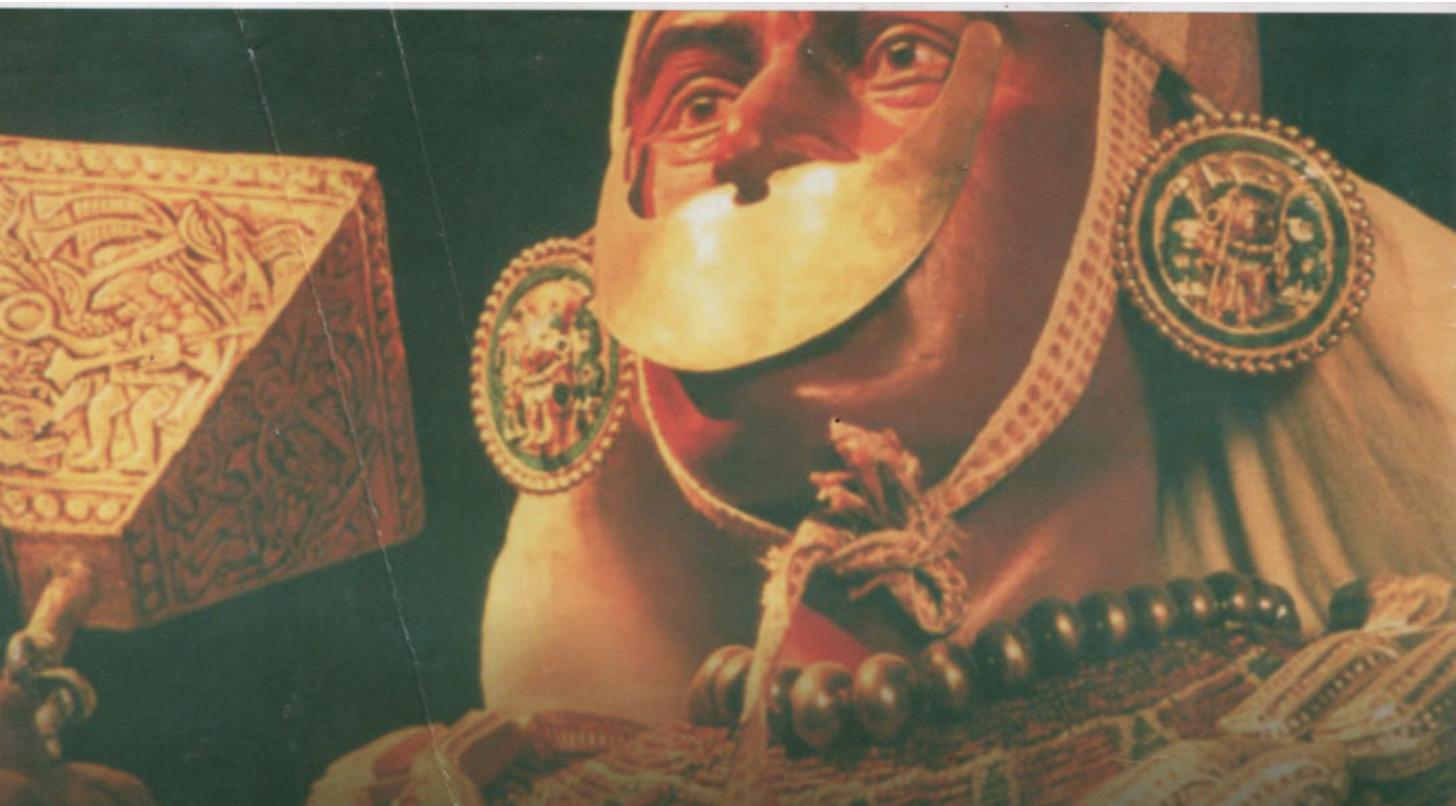
En consumo.  
 Válido desde el 1/06 hasta el 30/06.  
 Aceptamos tarjetas de crédito.

**Restaurante  
 BAGDAD**

YYYYY  
 R

Juan Cuglievan 691, Chiclayo - Reservas 271034

ESTACIONAMIENTO PRIVADO - ÚNICO RESTAURANT DE CATEGORÍA 5 TENEDORES



25 al 30 de Noviembre 2008

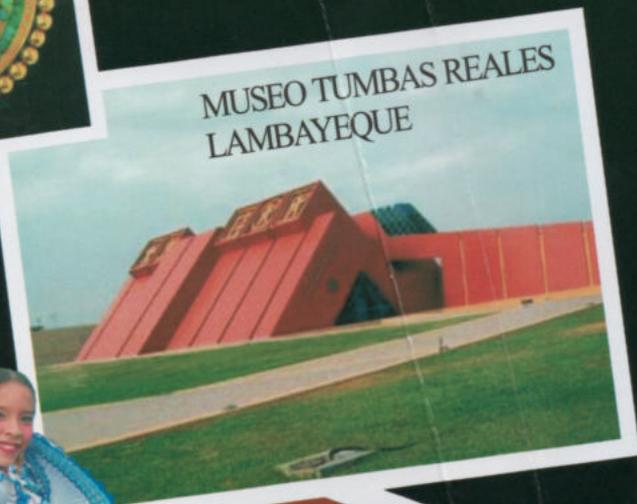
# Chiclayo - Perú

ZONAS

19 B y 21 B



MUSEO TUMBAS REALES  
LAMBAYEQUE



*lo invitamos  
a conocer  
la grandeza  
de una cultura  
milenaria*



XXXIV  
INSTITUTO ROTARIO 2008